

يعتبر من أجمل الأماكن والمقننة للنظر
منتزة ألومبيا برك
في ميونخ - سواء للرياضة او للتنزه

أوبرفايد
رحلة صحية
فاخرة إلى
سويسرا



فيلا الأحلام
عقارات ميونخ
من الدرجة،
الأولى



ARAB TRAVELER

السائح العربي®

Magazine for the Arabian Friends of Bavaria

ميونخ

متعة التسوق في
مدينة التسوق
الشهيرة

من أول أغسطس ٢٠١٩ ولغاية
الأول من ديسمبر ٢٠١٩

احتفاليات موسمية
بارزة تستحق
المشاهدة

متعة التسوق
إحصل على عروض
من هذا الكرت



ميونخ
شهر العسل
وجهتك المفضلة
لفضاء شهر العسل
honeymoonmunich.com

Arab Traveler VIP Shopping Card

5849 013008 1049

PARTNERSHIP PHONE 00498930669222



Foto: Sigi Mueller, Feldherrnhalle Muenchen

ضيوفنا الأعزاء

ها نحن نطل عليكم من جديد ولا زال موسم الصيف زاخرا بأحداثه وبرامجه الغزيرة. فالربيع لا زال مخضرا وأشعة الشمس لا تفتأ تطل بين الحين والآخر فتشبع عشاقها بجرعات شعاعها التي يحنون إليها ثم ما يلبث أن يوجد عليهم بالأمطار الغزيرة لتلطف الأجواء وتبعث الحيوية والنشاط في النفوس للقيام بالمغامرات والرحلات والجولات الممتعة. وفي هذا الإطار يزخر عددنا الحالي بالعديد من البرامج الترفيهية وخيارات الإستجمام والمغامرات المتنوعة. وليس عليكم إلا أن تتصفحوا الأماكن العديدة التي تقدمها منطقة الألب في النمسا وسويسرا من القمم الشاهقة للتجوال والإستجمام حيث اكتشاف الطبيعة الساحرة من جبال وأودية وبحيرات وأنهار ومروج. فهذه المناطق الساحرة لن تدع لكم آمنيات غير محققة.

ولم ننس العائلة والطفل فلهم حظوظهم في البرامج المسلية من عالم أوروبا بارك وفيها مضامير سباق السيارات الممتعة. وبلي موبيل لألعاب الأطفال، يتيح هذا الموقع الساحر فرصة الاستمتاع للجميع، فللصغير والكبير نصيب من الإثارة والمتعة والتشويق. فهذا يستمتع بالراحة وذاك بالمرح وذلك بالافتتان والانبهار.

وهناك إطلالة لا بد منها على فرص التسوق النادرة التي تقدمها قرية

إنجول شتات وقرية فيرتهايم للتسوق وفيها أفخم البوتيكا التي تقدم مشاهير الأزياء العصرية بعروض وأسعار مغرية لا تجدونها في المحلات التجارية الكبرى. وفي هذا الخصوص تقدم لكم مجلة السائح العربي خدمة مميزة عبر بطاقتها الممتازة للتسوق التي تمكنكم من شراء حاجياتكم بأسعار مخفضة.

نتمنى لكم صيفا مزهرا ومتعا لا تنسى في ظلال بافاريا وعاصمتها ميونخ

أسرة التحرير



EMISSA TRAVEL

يرحب بكم فريقنا الدولي باللغات الإنجليزية والعربية والألمانية



الحرفية - الرعاية الشخصية - المهارة

سجل ذكرياتهم. إننا نلتزم بالخدمات الرائدة عبر الإصغاء إلى حاجات ورغبات العملاء واكتشافها ثم تنفيذها. ولدينا شبكة علاقات عالية الأداء من شركاء تم اختيارهم بعناية فائقة من قطاعات الفنادق والرعاية الصحية وخدمات النقل وذلك لمساعدة عملائنا للإفادة من مكانتنا في السوق وكذا تعزيز ميزانيتكم.

مرحبا بكم في مكتب إيميسا للسياحة والسفر!

نحن الشركة التي تقدم لكم الخدمات الشاملة في مقر إقامتكم في برلين وألمانيا وأوروبا حيث مقرنا الرئيسي في برلين ولنا مكاتب فرعية في ميونخ وهامبورج. نرغب عبر مكتب إيميسا للسياحة والسفر في أن نضيف إلى سجل ضيوفنا خبرات سفر فريدة تفوق المعتاد والمألوف. وقد دفعنا ذلك منذ أربع سنين إلى الإنطلاق في برنامجنا الخدماتي. لقد كان نجاحنا ونمونا السريع نتيجة للبرامج السياحية المفصلة حسب رغبات العملاء والتي تبقى خالدة في



منظومة أسرية مليئة بالسعادة

مع حديقة واسعة
فيلا في مدينة غاوتينغ Gauting



المالك السابق لهذا العقار الرائع في مدينة غاوتينغ Gauting هي أميرة من العائلة الملكية، أطلق الخيال ليهرك، هذه الفيلا المثالية لأعلى المستويات هي بالضبط مكان الأثرياء، الذين لا يريدون أن يعيشوا في صخب المدينة، لكنهم يريدون أن يكونوا قريبين جدا منها. مناظر خلابة وأنت في منزلك من فئة خمسة نجوم بالقرب من مدينة ميونخ.



- Property area: approx. 1,180 m²
- Living area: approx. 292.9 m²
- exclusive living room and dining area with media room and open fireplace
- beautiful library overlooking the fantastic garden
- prestigious foyer with room height up to 5 meter

- high-quality marble, granite and parquet flooring
- 9 rooms - of which 5 bedrooms, 3 bathrooms and a master bathroom with whirlpool
- barrier-free
- spacious garden, private and secluded
- wonderful southwest terrass for the sunny hours





الدافع والكفاءة المهنية والجودة هي في المرتبة الأولى

طبيب الأسنان الدكتور عدنان درويش

عزيزي الزائر،

الأمر الذي سوف تشعر أنك معنا هو ما يقوم به فريقنا الطبي بالسهر على راحتك، وبناء عليه، نحن نقوم بجهننا أيضا من أجل توفير مناخ سلمي وتمييز للوصول إلى هذا الهدف. نحن نضع أهمية كبيرة في اختيار وسائل معدتنا الطبية و التجهيزات الحديثة والأدوات والمواد الفعالة، وبالتالي نحصر على توفير العمل عالي الجودة لمرضانا وبمتهى المسؤولية في جميع أعمالنا وبأسعار عادلة. ومن اختصاصاتنا:

- « طب الأسنان
- « زرع وتطعيم العظام
- « اللثة
- « أطعم الأسنان،
- « الأطفال والنساء الحوامل
- « القشرة
- « علاج الجذور
- « العلاج المفصل الفكي
- « الصدغي
- « طب الجراحة الأسنان
- « الوقاية
- « التبييض
- « تزيين الأسنان
- « علاج رائحة الفم
- « تنظيف
- « مختبر عيادة خاصة

ونحن نتطلع إلى زيارتكم في عيادتنا الخاصة بكم.



أكثر مدن الملاهي الألمانية إثارة وإمتاعاً - ص ٤٨-٥١

- العائلة والأطفال Kids & Family**
- أكثر مدن الملاهي الألمانية إثارة وإمتاعاً ٤٨
- يوم مذهب لكافة أفراد العائلة ٥٢
- خارج مدينة ميونخ OUTSIDE MUNICH**
- في صحتكم نحو الجبال العالية ٥٤
- صخور وقمم ٥٦
- تيروول - قلب جبال الألب ٥٨
- القمة الجليدية في تسيل على بحيرة كابرون ٦٤
- قضاء شهر العسل ٦٦



منزلكم من فئة خمسة نجوم في ميونخ ص ٣٠-٣٣



شعور جميل أن تكون في أيد أمينة ص ٤٢-٤٥

صحة ونقاها HEALTH & WELLNESS

- مركز سيتي دنت للأسنان د. عدنان درويش ٨٠
- الدليل السياحي لمدينة ميونخ TOURIST GUIDE**
- قاموس، هواتف هامة، الطوارئ، المواصلات العامة: الباص، القطار، قطار الأنفاق، قطار الجسور، التاكسي، قطار المترو، حركة مطار ميونخ، إجراءات التأشيرة، مواعيد الإفتتاح، القياسات والأوزان والأبعاد، العملات، ماستر كارد، فيزا كارت، أميركان اكسبرس، الطقس والمناخ، www.oanda.com الخرائط والرسوم، الأكل والشرب، المساجد، أوقات الصلاة، معلومات سياحية، السيارات والدراجات النارية، المتاحف، التأشيرات، جواز السفر، الرسوم، قيادة السيارات في ألمانيا، الصيدليات، المتاحف، بيانات الناشر وغيرها.



بوابة التسوق بمدينة ميونخ - ص ١٦ - ٢١

- الإفتتاحية**
- مقدمة كلمة عمدة ميونخ ديتر رايتز ٣
- مقدمة مديرية السياحة ٦
- في هذا العدد أنبذة مختصرة عن المواضيع INSIDER ٧
- نمط الحياة اليومية بمدينة ميونخ LIFESTYLE MUNICH**
- المتجر المثير الإعجاب رقم واحد بأوروبا ١٤
- ميونخ - تسوق المشاهير ١٦
- محلات التسوق الأنيق - إنجولشتات فيلاج ٢٣



ميتسينجن - التسوق الفاخر ص ١٤



نمط الحياة الحديثة يلتقي الثقافة التاريخية ص ٣٨-٤١

- يحمل لكم هذا الصيف خدمة مرافق التسوق العربي ٢٤
- مهرجان IMPARK الصيفي ٢٨
- احتفاليات موسمية بارزة ٢٩
- ميونخ بأفاريا MUNICH BAVARIA**
- منزلكم من فئة خمسة نجوم في ميونخ ٣٠
- التجوال في أنحاء مدينة ميونخ في كل الأوقات ٣٤
- نمط الحياة الحديثة يلتقي الثقافة التاريخية ٣٨
- شعور جميل أن تكون في أيد أمينة ٤٢
- مدينة الحدائق المنشودة في غاوتنغ ٤٦



هوتل-أبارت سنترل مونيخ

الفنادق والشقق الفندقية



نوفر لك المتعة والإقامة المبهجة

تمتع بمزايا الغرف والشقق الفندقية في جو صافي وموقع هادئ

مواصفات الغرف:

- الفئات (التجهيزات الرئيسية: المطبخ، الحمام، دورة المياه، التلفاز، الهاتف، الانترنت، مصعد)
- الغرفة المفردة - سرير فردي
- غرفة كلاسيك - سرير كبير
- غرفة ديلوكس - سرير كبير، شرفة، خزنة
- الغرف الفندقية بمساحة حوالي ٢٨ مترًا: سرير كبير، غرفة نوم، شرفة.
- الشقق الفندقية بمساحة حوالي ٨٠ مترًا: غرفة نوم، سرير كبير، حمام، غرفة معيشة مزودة بمنضدة للطعام، شرفة، مكان للتخزين، وخزنة



نحن نيسر لك الإقامة والعمل في أجنحتنا على حسب رغبتك بمستوى خدمة رائع. يتم ترتيب خدمات النظافة الخاصة بنا في الوقت المناسب لعملك أو لجدول الترتيبات. مهمتنا أن نحقق لك كل ما ترغب فيه.



جيرالدينه كنودسون
مديرة الدائرة
السياحية في ميونخ

مرحبا بكم في ميونخ كلمة مديرية السياحة

المحلية والعالمية فرصة للتزود بالطاقة في ظل أجواء ذواقة وفي شرفات مفتوحة تحت عنان السماء. كما تحتضن المدينة فنادق ذات أربعة أو خمسة نجوم لتقدم الضيافة الرفيعة وفق مستويات عالية. وأخيرا وليس آخرا لا بد من ذكر مكانة ميونخ الطبية. فهي تتوافر على أطباء ومستشفيات ذات كفاءة وخبرات عالية وتضمن للمرضى العرب رعاية طبية شاملة في ظل أجواء مريحة وفارحة. وهناك ميزة إضافية حيث ينعم الزوار في ميونخ بأجواء الأمن والأمان التي قلما يجدها المرء في مدينة عالمية كبرى. إن كل هذه المزايا لمدينة ميونخ عاصمة الولاية البافارية معروفة لدى ضيوفنا الكرام من دول الخليج العربي. ولا غرابة في ذلك ففي عام 2015 قصدها 205.000 زائر من العالم العربي.

إننا سعداء بالترحيب بكم في مدينتنا الرائعة ونتمنى لكم إقامة هنيئة وممتعة.
مع خالص التحيات
جيرالدينه كنودسون

Foto: Sigi Mueller, Muenchner Marienplatz



ديتر رايتير
رئيس بلدية مدينة
ميونخ

السلام عليكم! كلمة رئيس بلدية ميونخ

ضيوفنا الأعزاء

يسعدني كعمدة لمدينة ميونخ أن أرحب بكم أشد ترحيب في عاصمة الولاية البافارية ميونخ.

ميونخ – إنه اسم شامخ أصبح يرمز لحسن الضيافة والانفتاح العالمي. بل وأكثر من ذلك: إن ميونخ هي مدينة تمتاز بمجالاتها المتعددة للتسوق والإستمتاع والإسترخاء مع منظومة رائعة للعلاج الطبي ناهيك عن العروض الثقافية والتراثية الجمّة والممتعة. إضافة لفيض هائل من المعالم السياحية والمناطق الخلابة المحيطة بالمدينة أمثال الريف الساحر على مشارف جبال الألب.

فليس من الغرابة بمكان أن يتقاطر الناس زرافات وأفرادا لمدينة نهر الإزار وأن تكون مدينة ميونخ من أكثر المدن الأوروبية استقطابا للسياح. كما تلقى المدينة إعجابا خاصا لضيوفنا من المملكة العربية السعودية ودول الخليج العربي الأخرى.

ولا توجد مدينة ألمانية أخرى تشهد إقبالا شديدا من الزوار كما هو حال مدينة ميونخ.

وبصرف النظر عن مدة زيارتكم لمدينتنا الزاهرة فإنني أود أن أدعوكم لمعايشة أجواء غير اعتيادية ورعاية فائقة وليس أخيرا الإستمتاع بحسن الضيافة البافارية الحميمية وأرحب بكم مجددا أشد ترحيب بين ربوعنا. تمتعوا بالإقامة في مدينة حيوية نابضة بالحياة والمتعة.

مع تحيات عمدة ميونخ
ديتر رايتير

Dieter Reiter

بطاقة التسوق للسائح العربي



يمكنكم التعرف هنا على ما ينتظركم من مفاجآت

عند اقتنائكم لبطاقة (المسافر العربي) الخاصة

بتسوق المشاهير والشخصيات الهامة VIP.

يمكنكم الاستفادة من البطاقة عند كل «تسوق» تقومون به لدى شركائنا، وهو أمر مُجدٍ بالنسبة لك.

وللتعرف على تنوع عروض وخدمات شركائنا يمكنكم الاطلاع على موقعنا على شبكة الإنترنت، حيث تجدون على الموقع تفاصيل عن شركاء بطاقة «المسافر العربي» الخاصة بتسوق المشاهير VIP وعناوينهم ومواقعهم.

سوف تكون مفاجآتكم كبيرة عندما تطلعون على الكم الهائل من العروض الرائعة والخصومات العديدة التي أعدها لكم شركائنا من جميع المجالات والتخصصات. بادروا الآن بالاطلاع على موقعنا لتتعرفوا على مواضع التوفير.

أنتم على موعد مع كل ما تشتهيهِ الأنفس وتخفق له الأفتدة: فردوس متنوع من جنات التسوق، بضاعة راقية وبصريات ومطاعم ومكاتب سفر ومجوهرات... وغيرها الكثير. لمزيد من المعلومات زوروا موقعنا على الإنترنت: www.vipshoppingcard.de

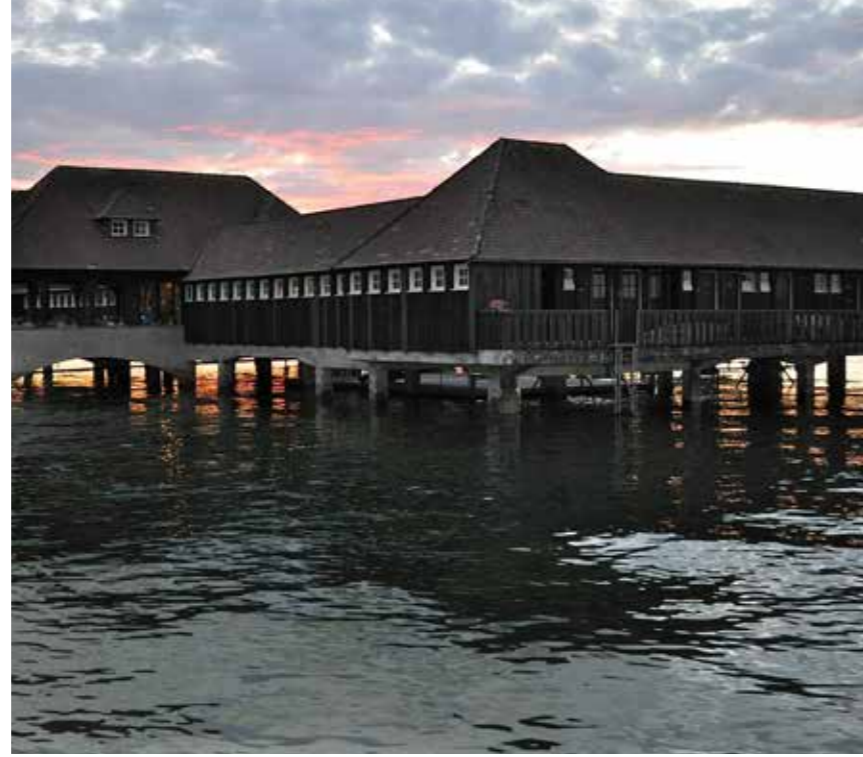


Arab Traveler VIP Shopping Card

٥٣-٥٢

يوم مذهب لكافة أفراد العائلة

إنها مدينة بلي موبيل للملاهي في تسيرين دورف بالقرب من نيرنبيرج التي تترزين لزوارها وتعدهم بيوم حافل لكافة أفراد العائلة



٤١-٣٨ سانت جالين - مرحبا بكم في جنة سويسرا

تضم مدينة شرق سويسرا التي تقع بين بحيرة كونستانس وأبنزليرلاند مدينة قديمة ساحرة خالية من حركة المرور. نموذجي هي نوافذ الخليج الملونة.

٢١-١٦

تسوق المشاهير

لا تتوقف جانبية الماركات العالمية الفاخرة من الأزياء والأحذية والبصريات والإكسسوارات وكذا المجوهرات الثمينة والمعارض الفنية عن استقطاب الناس إلى أكثر الشوارع أناقة وفخامة في عاصمة ولاية بافاريا المجاور لشوارع برينر شتراسه.



٧٣-٧٢

عيادة طبيب الأسنان عدنان درويش

الدافع والكفاءة المهنية والجودة هي في المرتبة الأولى



١٥-١٤ المتجر المثير الإعجاب رقم واحد بأوروبا

تعد البلدة الخلابة في جنوب غرب ألمانيا، على بعد ٣٠ دقيقة فقط جنوب مدينة شتوتغارت وحوالي ساعتين من فرانكفورت وميونخ وزيبورخ، من أكثر منافذ بيع المصانع نجاحًا في أوروبا،

٣٣-٣٠

منزلكم من فئة خمسة نجوم في ميونيخ

إذا كان هناك شيء مثل تجسيد "الغير عادي"، فمن المحتمل أن هذا العنصر المميز في العقارات. في موقع رئيسي مطلق في جنوب ميونيخ، وتحيط به الحدائق والمروج!



٥٥-٥٤

في صحتكم نحو الجبال العالية

أكواخ جبلية في النمسا وبافاريا وتيرول الجنوبية



٢٩

احتفاليات موسمية بارزة

من الأول من أغسطس ٢٠١٩ ولغاية الأول من ديسمبر ٢٠١٩



٢٨ مهرجان IMPARK الصيفي

إن مهرجان impark الصيفي مثير للاهتمام ويولد الرغبة بقضاء إجازة داخلية



٢٣ محلات التسوق الأنيق

استمتعوا بإقامتكم في أشهر محطة تسوق ألمانية وهي قرية إنجول شتات وقرية فيرتهايم. وقلما تجدون مكانا نظيرا له في ألمانيا تستطيعون التسوق فيه باسترخاء



٤٨-٥١

أكثر مدن الملاهي الألمانية إثارة وامتاعاً

أكثر من ١٠٠ موضع من مواضع التسلية والإثارة والعروض الجذابة في مدينة أوروبا للملاهي تقدم المتعة وحبس الأنفاس ولحظات لا تنسى على مدى الحياة.



٦٦-٧١ شهر العسل - في مدينة السعد؟

بم تحلمون؟ التجول بدا بيد داخل البلدة القديمة الرومانسية؟ أو الإسترخاء كتفا على كتف في أجمل منتجع في بلاد الألب الخضراء؟ أو التسوق سويا في أكثر المدن المحبوبة في أوروبا؟ نحن سناخذكم إلى شهر عسل خيالي.



٤٦ مدينة الحدائق المنسودة في غاونغ

منطقة مدينة الحدائق في غاونغ تعد واحدة من أجمل المواقع حول البحيرات الخمسة - المناظر الطبيعية وجبال الألب



٤٢-٤٥

شعور جميل أن تكون في أيد أمينة

في فندق أوبرفايد في سانت غالين، تستمتعون بالضيافة الدافئة في سويسرا مع الراحة من الدرجة الأولى. يعد فندق أوبرفايد المكان المثالي للاسترخاء وإيجاد السلام.



٥٨-٦٣

تيروول - قلب جبال الألب

تأسر تيروول - قلب جبال الألب - بجوانب كثيرة كل سائح بريفاها البديع وهوانها الصحي.



٥٦-٥٧

صخور وقمم

أربع جولات عبر ألتة شتايجه وظهر الجبل الناعم



٣٤-٣٧

التجوال مدينة ميونخ في كل الأوقات

يجذب الطقس الموحش الناس إلى زيارة المتاحف والمقاهي. وهي فرصة لطيفة لاكتشاف أماكن أكثر إثارة في الورا ..



OUTLETCITY METZINGEN

OUTLETCITY.COM

قم بزيارة المول الأول في أوروبا المحطة المميزة للماركات الفاخرة والراقية

GIORGIO و DOMENICO و RALPH و JIMMY و MIUCCIA يرحبون بكم في
زيارة إلى موطن مدينة HUGO BOSS

اكتشف مجموعة واسعة من العلامات التجارية الفاخرة في أول تليت سيتي ميتسينجن. استمتع بمقابلة رائعة مع نجوم الموضة الفاخرة ابتداء من الحرف الأبجدي ألف ك Armani، وحرف الزاي ك Zegna و الماركة الساطعة Versace و Philipp Plein و Dolce & Gabbana و Burberry و Valentino. يتم تخفيض الأسعار بنسبة تصل إلى ٧٠٪* طوال العام بأكمله.

وجهة تسوق حصرية في جنوب غرب ألمانيا

تقدم مدينة العروض ميتسينجن - والتي تبعد ٣٠ دقيقة فقط من شتوتغارت وحوالي ١ ساعة من بادن بادن وحوالي ٢ ساعة بالسيارة من ميونيخ وفرانكفورت ومطار زيورخ. إذا كنت زائرا من خارج الاتحاد الأوروبي، فأنت مؤهل للحصول على تسوق معفاة من الضرائب، مع توفير إضافي يصل إلى ١٤,٥٪. استرداد الضريبة في الموقع.

لا تفوتك الفرصة:

في خريف عام ٢٠١٩، سيتم افتتاح أكبر متجر Hugo Boss في العالم في أول تليت سيتي ميتسينجن وفقًا لتصنيف "تقرير أداء مركز البيع في أوروبا ٢٠١٨" الصادر عن شركة ecostra GmbH - فيسبادن. يستند التقرير إلى دراسة استقصائية شملت جميع أنحاء أوروبا لمصنعي العلامات التجارية الدولية حول الأداء الاقتصادي لمتاجرهم التي تعمل في مراكز بيع مختلفة

*بالمقارنة مع سعر التجزئة السابق الموصى به من قبل الشركات المصنعة في حالة وجود ذلك.



Sigikid



Petit Bateau



Hackett

موضة جميلة للنجوم الصغيرة



Porsche Design



Furla



Tory Burch

- 7 FOR ALL MANKIND
- ADIDAS
- ARMANI
- BALLY
- BOSS
- BOTTEGA VENETA
- BURBERRY
- CALVIN KLEIN JEANS
- COACH
- DIESEL
- DOLCE & GABBANA
- ERMENEGILDO ZEGNA
- ESCADA
- ETRO
- FURLA
- GUCCI
- GUESS
- HACKETT
- HOGAN
- HOURLY PASSION
- JIMMY CHOO
- JOOP!
- KARL LAGERFELD
- KIPLING
- LA PERLA
- LACOSTE
- LEVI'S
- LINDT
- LORO PIANA
- MAX MARA
- MICHAEL KORS
- MISSONI
- MONCLER
- NIKE
- PETIT BATEAU
- PHILIP PLEIN
- PORSCHE DESIGN
- SAMSONITE
- SIGIKID
- STRELLSON
- SUNGLASS HUT
- SWAROVSKI
- TOD'S
- TOMMY HILFINGER
- VALENTINO
- VERSACE
- WINDSOR
- WMF
- ZWILLING

وغيرها الكثير ...

عرض خاص للشخصيات الهامة

مع ذكر كلمة السر "Arab Traveler" أمام مكتب الخدمات الدولية للمدينة ستحصل على بطاقة الدرجة الممتازة للتسوق الخاص بميتسينجن ستحصل على امتيازات إضافية وخصومات ١٠٪ من العروض المتاحة في المحلات المشاركة. يسري هذا العرض لغاية ٢٠١٩/١٢/٣١ (بدون فترة التنتزيلات)



العلامات التجارية العالمية الفاخرة والرفاهية في
أوتليت سيتي ميتسينجن OUTLETCITY METZINGEN

7 For All Mankind	Guess	Prada
Adidas	Hackett	Puma
Aigner	Hogan	Reebok
Armani	Hour Passion	s.Oliver
Bally	Jack & Jones	Salvatore Ferragamo
Bogner	Jimmy Choo	Samsonite
Boss	Joop!	Schiesser
Bottega Veneta	Karl Lagerfeld	Schiesser Kids
Breitling	Kipling	Scotch & Soda
Burberry	Kjus	Seidensticker
Calvin Klein Jeans	Lacoste	Sigikid
Calvin Klein	La Perla	Strellson
Underwear	Levi's	Sunglass Hut
Car Shoe	Liebeskind	Superdry
Church's	Lindt	Swarovski
Coach	Loro Piana	Swatch
Converse	Mammut	Tefal
Crocs	Marc O'Polo	The North Face
Desigual	Max Mara	Tchibo Prozente
Diesel	Michael Kors	Timberland
Dockers	Missoni	Tod's
Dolce & Gabbana	Miu Miu	Tom Tailor
Douglas	Moncler	Tommy Hilfiger
Ermenegildo Zegna	Möve	Tory Burch
Escada	Napapijri	Tumi
Esprit	Nike	Valentino
Eto	Oakley	Vero Moda
Fabiana Filippi	Patrizia Pepe	Versace
Falke	Petit Bateau	Vilebrequin
Fossil	Peuterey	Windsor
Furla	Philipp Plein	WMF
Gant	Polo Ralph Lauren	Zwilling
Gucci	Porsche Design	



المتجر المثير الإعجاب رقم واحد بأوروبا*

أوتليت سيتي ميتسينجن - OUTLETCITY METZINGEN

تتميز الهندسة المعمارية الحائزة على جوائز بمناظر المدينة الحضرية وتنسجم تمامًا مع النمط التقليدي للهندسة المعمارية في مهارة الجمالون الشفابيين في وسط المدينة القديمة.



المكوكية من شتوتغارت إلى أوتليت سيتي ميتزينجن والعودة مرة أخرى.

نقطة الخدمة الدولية:

ستجدون هنا المعلومات والخدمات المتعلقة بزيارتكم إلى أوتليت سيتي ميتسينجن. يتوفر موظفو متعدد اللغات للمساعدة والمشورة. بصفتكم مسافرين يقيم خارج الاتحاد الأوروبي، يمكنك استرداد ضريبة القيمة المضافة المدفوعة على البضائع المشتراة في OUTLETCITY مباشرة في الموقع في ميتسينجن.

* وفقًا لتصنيف ecostra GmbH، فيسبلان بالتعاون مع magdus، Troyes، جاء ذلك في التصنيف في "تقرير أداء مركز البيع في أوروبا 2018" الصادر عن ecostra GmbH. يستند التقرير إلى دراسة استقصائية لعموم أوروبا لمصنعي العلامات التجارية الدولية حول الأداء الاقتصادي للمتاجر الفردية التي تديرها في مراكز البيع المختلفة.

١١ و ١٢ أكتوبر: حدث يمثل افتتاح أكبر متجر Hugo Boss في العالم.

مواعيد العمل:

من الاثنين إلى الجمعة: من ١٠ صباحًا إلى ٨ مساءً
السبت: ٩ صباحًا إلى ٨ مساءً

اتجاهات:

على بعد ٣٠ كم جنوب شتوتغارت، وليس بعيدًا عن مطار شتوتغارت، المتصل بدويتشه بان، يمكن للزوار توقع أكثر من ٣٥٠٠ مكان لوقوف السيارات في الموقع.

عنوان أنظمة الملاحة:

Reutlinger Straße 63
72555 Metzingen

كل يوم إثنين وخميس وجمعة ويوم السبت، ستأخذك حافلة التسوق

افتتاح أكبر متجر BOSS في العالم

سيكون هذا هو قلب ميدان هوغو بوس في أوتليت سيتي ميتسينجن: المتجر الجديد الرائد في BOSS. من خريف عام ٢٠١٩، ستدخل الشركة الرائدة في مبيعات المصانع جيلًا جديدًا من متاجر البيع بالتجزئة. مع أكثر من ٥٠٠٠ متر مربع من مساحات البيع بالتجزئة، تقدم الشركة الرائدة عالميًا في مجال الموضة وأسلوب الحياة نفسها على أعلى مستوى. تحت سقف واجهة معدنية شبيهة، تُذكر بشريط مصنوع من القماش، تصبح العميل من المدخل المؤدي إلى المقهى الداخلي، يمكنك تجربة مجموعة منتجات HUGO BOSS بأكملها.

أبرز ما في الخريف:

سبتمبر: افتتاح مطعم "المرسى" الجديد مع مأكولات جبال الألب.

مدار العام إلى - ٧٠٪ (مقارنةً بالتوصية السابقة غير الملزمة للمصنعين، إذا كانت متوفرة).

بالإضافة إلى المعالم البارزة العصرية، ينتظركم عرض الطهي المتنوع. استمتعوا ببطلة تسوق في Starbucks، ودعو Marketé Mövenpick يديلكم بالمأكولات الطازجة في السوق وتطلع إلى إبداعات آيس كريم رائعة من Amorino. لكن ميتسينجن لديها الكثير لتقديمه. تتميز المدينة القديمة الجميلة والمزودة بالهندسة المعمارية الحديثة والحائزة على جوائز غنية بالمناطق السياحية وهي وجهة رائعة لتجربة تسوق فاخرة حصرية.

يجدر أيضًا زيارة المتاحف المثيرة لمرسيدس-بنز وبورشيه في مدينة شتوتغارت القريبة.

تعد البلدة الخلابة في جنوب غرب ألمانيا، على بعد ٣٠ دقيقة فقط جنوب مدينة شتوتغارت وحوالي ساعتين من فرانكفورت وميونخ وزوريخ، من أكثر منافذ بيع المصانع نجاحًا في أوروبا، حيث تجتذب حوالي ٤ ملايين زائر من ١٨٥ دولة كل عام.

في أبريل ٢٠١٩، احتفلت أوتليت سيتي ميتزينجن بافتتاح ١٦ متجرًا جديدًا. العلامات التجارية العالمية المعروفة مثل بوتيجا فينيثا، دولتشي أند غابانا، إيترو، غوتشي، بولو رالف لورين وتومي هيلفيغر حصلوا على زيادة: من بينها العلامات التجارية العالمية الشهيرة مثل برينتينغ وكارل لاغرفيلد وفيليب بلين وفيلتينو وفيرساتشي وغيرها الكثير.

يتم تقليل اختيار المنتج المتميز على



التسوق الفاخر في ميونخ

تسوق المشاهير

لا تتوقف جاذبية الماركات العالمية الفاخرة من الأزياء والأحذية والبصريات والإكسسوارات وكذا المجوهرات الثمينة والمعارض الفنية عن استقطاب الناس إلى أكثر الشوارع أناقة وفخامة في عاصمة ولاية بافاريا المجاور لشارع برينر شتراسه.



بوقنر» في منشأه مخصصا لاستيراد ملابس الرياضات الشتوية من النرويج. ظل البوتيك وفيما لتاريخه الرياضي في جيله الثاني حيث تمثل هذه الماركة حاليا الذوق الرياضي الحر والبساطة والتصميم الواضح.

ريزيدنس شتراسه ١٤-١٥- ميونخ

بوتيك إمبريو أرماني

Emporio Armani Store

قمة التصميم الإيطالي الراقى على مد بصرك: في الأقبية الخمسة (فنف هوفه) وعلى مساحة ١٥٠٠ متر مربع يستحق بوتيك أرماني للحياة العصرية وصف «معبد التسوق» دون منازع.

ويجد عشاق العلامة العريقة هناك عروضاً واسعة: فإلى جانب الملابس والموبيليا الفاخرة يجدون الحلويات والورود والكتب وكذلك المقهى، وكله

في شارع ريزيدنس شتراسه وعلى مساحة ٥٠٠ متر مربع يقع واحد من أكبر متاجر برادا في أوروبا.

شانيل CHANEL

في عام ١٩١٠ افتتحت جابريله كوكو شانيل أول بوتيك لها. وسرعان ما غدا اسم «شانيل» علامة متميزة وريديفا للموديلات الفاخرة. ومن الطبيعي أن تجد هذه العلامة الفرنسية الفاخرة في ميونخ أيضاً.

وقد وجدت شانيل في شارع ماكسيميليان شتراسه ٢٠ أفضل موقع لتقديم تشكيلاتها المتكاملة من الملابس المختارة والساعات والعطور والنظارات والإكسسوارات.

ماكسيميليان شتراسه ٢٠- ميونخ

بوتيك بوقنر Bogner Modehaus أسس عام ١٩٣٢. وكان متجر» فيلي

كريستيان ديور Christian Dior أحدث كريستيان ديور مجموعته الأولى عام ١٩٤٧ ثورة في عالم التصميم. وقد دأبت الملكة إليزابيث وسورايا وإيفيتا بيرون على طلب جميع حاجاتهم حصراً من عنده. ويتوافر في ميونخ بوتيك ديور لهذه الفئة العصرية الواعية والطموحة للتصميم، حيث تعرض فيه تشكيلات من الملابس والمجوهرات والإكسسوارات والأحذية من الطراز الفاخر.

ماكسيميليان شتراسه ١٨ - ميونخ

برادا Prada

تدير هذا البوتيك موتشيا برادا منذ عام ١٩٧٨ حيث طورت متجر جدها للمنتوجات الجلدية إلى ماركة للموضة الفاخرة. تعتمد العائلة المنحدرة من مايلاند فلسفة تجمع بين التميز والحداثة والطراز الواضح والرخامة السلسة.





شتراسه فرعا للويس فيتو.

ماكسيميليان شتراسه ١٢ - ميونخ

إسكادا Escada

بعد أن سميت نسبة إلى فرس سباق إيرلندية فتيية كان اتجاه إسكادا مصنفًا ضمن الرونق والأناقة الرياضية. أما اليوم وبعد مرور ٢٠ سنة على تأسيس بيت الموضة الألماني فقد أصبحت إسكادا واحدا من مشاهير المصممين الذين يقدمون أرقى الماركات العالمية. فالنوعية العالية والجزئيات الفاخرة إضافة للحياكة الراقية للأنسجة تساهم في تلبية أقصى رغبات من يعيشن الموضة من النساء.

تيايتنر شتراسه ٣٨ - ميونخ

ورفض كل أشكال الوجاهة والمبالغة تماما وفق المقولة السائدة « عمدة الأمر مبنية على معرفة حدودك». كما تظهر هذه البساطة في طراز المتجر الواضح الواقع خارج منطقة التسوق الفاخرة في ضاحية فلوكن باخ ذات الذوق العصري.

كلينسه شتراسه ٤١ - ميونخ

لويس فيتو Louis Vuitton فرنسي مولود بتاريخ ١٨٢١ وعبد طريق شهرته بكل تواضع كتلميذ متدرب في متجر للحقائب. واليوم تزين روائع لويس فيتو وابتكاراته أشهر المنتجات الجلدية والساعات والأحذية والمجوهرات والإكسسوارات. ومن البديهي أن يحتضن شارع ماكسيميليان

دون شك من أرمانى.. تيايتنر شتراسه ١٢ ميونخ

هوغو بوس Hugo Boss

غرف مشرقة وموسيقى هادئة وقبل ذلك كله مساحة فسيحة. لطالما تذوق المرء متعة التسوق في فرع هوغو بوس ميونخ. فعلى مساحة طابقيين تنتظر ذواقي الموضة ملابس مختارة ومتميزة. وإلى جانب الملابس يجد المرء لدى هوغو بوس إكسسوارات ظريفة كالشموع المعطرة وكفوف الملاكمين وألعاب ميكادو.

ماكسيميليان شتراسه ٢١ - ميونخ

تالبوت رونهوف Talbot Runhof هذه العلامة الحديثة إلى البساطة





قرية إنجول شتات وقرية فيرتهام
متعة تسوق لا نظير لها

محلات التسوق الأنيق

بالأجواء الخلابية والمأكولات العالمية النادرة واطركوا لفنكم العنان بأن تأسرهم التشكيلة الضخمة والمتنوعة. ولن تجدوا مثيلا لذلك المزيج من متعة التسوق الفريدة والخدمات الفاخرة والإستشارات المحترفة في ظل أجواء مسترخية مريحة. تجدون المزيد من المعلومات على الموقع الإلكتروني:

www.IngolstadtVillage.de/ar

كما أن قرية فيرتهام الواقعة على أوتوستراد A3 بين مدينتي فرانكفورت وفورزبورغ مركز جدير بالزيارة لما يحتضن من المحلات التخصصية الأنيقة. إكتشف متعة التسوق في قرية فيرتهام بعيدا عن التوتر والحشد الكبير في متاجر المدن الكبيرة. تجدون المزيد من المعلومات على موقعنا:

www.WertheimVillage.com/ar

استمتعوا بإقامتكم في أشهر محطة تسوق ألمانية وهي قرية إنجول شتات وقرية فيرتهام. ولما تجدون مكانا نظيرا له في ألمانيا تستطيعون التسوق فيه باسترخاء وبأسعار تفضيلية في ظل اقتناء الماركات الفاخرة والمميزة. بادروا إلى تنظيم إقامة قصيرة في قرية إنجول شتات وفيرتهام ودلوا أنفسكم بمتعة تسوق خيالية في أكثر محلات التصفية الفاخرة. حيث ينتظركم هنا أكثر من 110 ماركة فاخرة وفي أسعار تفضيلية على مدار العام تصل إلى 60% من السعر الأصلي ناهيك عن مواقف السيارات المجانية. ولن تستطيعوا قضاء فترة أجمل من هذه على مدار العام! هلموا لاكتشاف الماركات العالمية الشهيرة الرائدة من خلال جولة تسوق في قرية إنجول شتات على مسافة 40 دقيقة من ميونخ. استمتعوا

مواعيد الإفتتاح
الإثنين - السبت: 10,00 - 20,00
للإطلاع على مواعيد الإفتتاح الحالية يرجى مراجعة الموقع الإلكتروني
www.IngolstadtVillage.com

رحلات التسوق السريع
رحلات يومية من الإثنين حتى السبت انطلاقا من ميونخ من أمام محل Obletter الساعة 9,30 صباحا (Karlsplatz 11-12). ومن عالم بي أم دبليو الساعة 9,45 صباحا (Am Olympiapark 1). كما تنطلق رحلات مسائية يومية الخميس والسبت في تمام الساعة 13,30 وكنك 13,45.

تحتج التذاكر عبر الموقع الإلكتروني
www.IngolstadtVillage.com/shopping-express-coach

الرحلة عبر القطار
قطار ميونخ - إنجول شتات
www.bahn.de

الرحلة عبر السيارة
من أوتوستراد A9 ميونخ - نورنبرج، مخرج 61 (إنجول شتات - الحي الشرقي)

الرحلة مع سائق اللوموزين
للمعلومات يرجى مراجعة الموقع الإلكتروني
www.IngolstadtVillage.com/Limousine

غرفة تدبير
خلال أوقات الدوام تتوفر لخدمتكم غرفة خاصة للصلاة

عرض خاص لزيابنا العرب

- 10% تخفيضا إضافيا* للمشتريات.
- إستخدام صالة الزوار أثناء التسوق مجانا** لل حجز والإستفسار:
www.TourismIngolstadtVillage@valueretail.com

*على أسعار التصفيات للبوتيكات المشاركة والماركات العالمية.
** يسمح الدخول عند حجز المكان قبل يومين من الوصول، وحسب توافر المكان.

الخدمات الإضافية:

- التسوق المعفى من الضريبة المضافة ابتداء من مشتريات بقيمة 25 يورو لكل تسوق حيث تستردون ما يصل إلى 14,5%.
- الإنترنت اللاسلكي المجاني
- تجميع النقاط التفضيلية مع برامج شركات الطيران كالإتحاد ولوفتهانزا مايلز أند مور
- التسوق السريع في صحبة الباص من ميونخ إلى قرية إنجول شتات أو من فرانكفورت إلى قرية فيرتهام
- مواقف مجاني للسيارات أمام الموقع
- مطاعم ومقاهي تقدم أطباقا متنوعة من المأكولات النباتية والدجاج والمأكولات البحرية
- تأجير عربات الأطفال وكراسي المقعدين
- غرفة تدبير: خلال أوقات الدوام تتوفر غرفة للصلاة

Something
Extraordinary
Every Day



Germany's luxury shopping destinations

اكتشف أكثر من 110 بوتيكاً للماركات العالمية الرائدة في كل قرية وعلى مدار العام تقدم جميعها بتخفيض يبلغ 60% بمن فيهن بالي، فورلا، سامسونيت، وول فورد وغيرها الكثير.

وتمتع بخصم إضافي على المشتريات يبلغ 10% إذا اشتركت بخدمة دليل التسوق السريع® Shopping Express أو للحجز
IngolstadtVillage.com/shopping-express-coach
WertheimVillage.com/shopping-express-coach



EUROPE BICESTER VILLAGE LONDON | KILDARE VILLAGE DUBLIN | LA VALLÉE VILLAGE PARIS | WERTHEIM VILLAGE FRANKFURT
INGOLSTADT VILLAGE MUNICH | MAASMECHELEN VILLAGE BRUSSELS | FIDENZA VILLAGE MILAN | LA ROCA VILLAGE BARCELONA
LAS ROZAS VILLAGE MADRID | CHINA SUZHOU VILLAGE SUZHOU | SHANGHAI VILLAGE SHANGHAI

¹ the former recommended retail price | ² the outlet price in participating boutiques. Present this page at Tourist Information in Ingolstadt Village or Wertheim Village to receive your Tourism VIP Pass. © Ingolstadt Village and Wertheim Village 2019 03/19 ArabTraveler



تقدم مرشد التسوق العربي للمسافرين مجاناً وتساعد على قضاء تسوق ممتع في مطار ميونخ.



مطار ميونخ - عالم للتسوق والمتعة

يحمل لكم هذا الصيف خدمة مرافق التسوق العربي

M /Munich Airport

أفضل مطار في أوروبا

يعد مطار ميونخ مطارا من الدرجة الراقية لكثير من الجوانب. فرصه السنوي لأكثر من ٤٢ مليون مسافر يجعله من المطارات العشرة الأولى في أوروبا. ويترقب مطار ميونخ مكانة في الصدارة فيما يخص الخدمات والجودة. ففي إطار جوائز المطارات العالمية التي يقدمها معهد Skytrax للطيران في لندن حصد مطار ميونخ خلال ١٢ عاما وللمرة العاشرة لقب "أفضل مطار في أوروبا". كما نال المبنى رقم ٢ في مطار ميونخ ولأول مرة لقب "أفضل مبنى مطار في العالم". ومنذ عام ٢٠١٥ منحت سكاى تراكس مطار ميونخ لقب أول مطار ذي خمسة نجوم في أوروبا والوحيد حتى يومنا هذا.

فالمسافرون يفيدون يوميا من المطار الممتاز عبر أجنحة الإنتظار الفارهة والشواخص الواضحة والممرات السهلة والخدمات الشاملة إضافة لتشكيلة ضخمة من البوتيكات والمطاعم - فهو باختصار متعة السفر بلا إرهاق.

المضافة أو الشؤون الجمركية. ويمكن التعرف على طاقم المرشدين العرب عبر البدلة الرسمية التي يرتدونها والموسومة بـ "Arabic Shopping Assistant". وعند مراكز التخليص وبعد نقطة التفتيش الأمني أو شبك استرداد الضريبة سيقوم طاقم المرشدين بسؤال المسافرين العرب وعرض مساعدتهم عليهم. وقد أحيطت كافة المحلات والبوتيكات في المبنى ٢ علما بهذه الخدمة وسيبادرون عند الحاجة بطلب مرشد التسوق حيث يحتاجونه وذلك لتذليل العقبات اللغوية.

مزيد من العروض الممتعة يقدمها جناح المطاعم وبيع التجزئة وكذا مبنى الستالايت مع أجواء بافارية

يقدم مبنى الستالايت الذي افتتح العام الماضي في المبنى ٢ مزيدا من عروض التسوق والمطاعم. ويشكل ميدان السوق الذي استنسخ من سوق فيكتوالين ماركت في ميونخ (سوق المنتجات الطازجة للمزارعين) البؤرة الرئيسية للقاء والتجمع في هذا المبنى الجديد. ويوجد المرء ههنا منصات عرض تباع الوجبات السريعة والمأكولات المحمولة.

وإذا توفر مزيد من الوقت فيمكن للراغبين ان يستمتعوا في أحد المطاعم أو البارات ومنهم مثلا الطباخ النجم الفونز شوبيك. وتكتمل تشكيلة المأكولات بإطلالة مذهلة نحو الجناح الشرقي حيث "Sefood Bubbles & Wine Bar". وإلى جانب الماركات المحلية والعالمية

وتكتمل متعة التسوق الفاخر في "مطعم وبار سلمان" باحتساء كأس من الشمبانيا حيث يختصر وقت الإنتظار حتى موعد الإقلاع. والجدير بالذكر أن مطار ميونخ يولي اهتماما كبيرا لقطاع المأكولات والمشروبات. ودليل ذلك ٥٠ مطعما ومقهى وكشك تدعوكم إلى المكوث هنيهة. وتتفاوت بين المأكولات الآسيوية والأطباق المتوسطية والوجبات النباتية أو المذاقات البافارية في مصنع الجعة الوحيد من نوعه في المطار - فهنا يجد كل إنسان ما يشتهي!

مرشد التسوق العربي - الخدمة المجانية الجديدة للمسافرين العرب

حتى نواكب متعة الخدمات الراقية ومكانة الخمسة نجوم كان لزاما علينا أن نحسن عروض الخدمات للمسافرين العرب في المبنى ٢ وذلك في أشهر الصيف. فما بين ٢٤ يوليو ٢٠١٧ و١٠ سبتمبر ٢٠١٧ يستطيع الراغبون من المسافرين الناطقين بالعربية أن يطلبوا خدمة مساعد التسوق العربي ليكونوا إلى جانبهم في تذليل الصعوبات الثقافية واللغوية بين الركاب والبائعين. كما يستطيع المسافرون أن يطلبوا المرشدين العرب في المبنى ٢ لمرافقتهم وإطلاعهم على العروض بشكل تفصيلي.

تقدم هذه الخدمة للمسافرين مجاناً وتساعد على قضاء تسوق ممتع في مطار ميونخ. كما يساعد المرشدون العرب أيضا في القضايا المتعلقة باسترداد الضريبة

يلفت الأنظار تمثيل شارع ماكسيميليان شتراسه الشهير بالتسوق الفاخر بنسخة مصغرة في المستوى ٥ من المبنى الثاني تحت مسمى "شارع ماكسيميليان الصغير". وقد تزينت ساحته الرئيسية بـ ١٤ ماركة عالمية فاخرة. ومن ضمنها تقدم بوتيجا فينيئا، تودز، جوتشي، فيرساج، بولغاري وزيجنا تشكيلة واسعة من مجموعة مصممي الأزياء العصرية والإكسسوارات الثمينة والطور الفواعة والمنتجات الجلدية الأنيقة.

التسوق والتذوق في مطار ميونخ

من سبق له أن هبط في مطار ميونخ أو غادر منه لا شك عاين أن عالم التسوق لا يدع له أمنية إلا ويلبها. فالتشكيلة واسعة وعريضة سواءا تعلق الأمر بالأزياء أو الحقائب النسائية الفاخرة أو العطور أو مستحضرات التجميل أو الهدايا. وتتفاوت المعروضات من الماركات العالمية المحبوبة وصولا إلى الماركات التراثية البافارية. ومن أبرز ما

يشكل مطار ميونخ ثاني أكبر مركز للحركة الجوية في ألمانيا أكثر من كونه مطارا. فمُنذ افتتاحه قبل ٢٥ عاما تابع حركة النمو والتطور ليغدو إيربورت سيتي. فبالى جانب ما يقطنه من مراكز رئيسية للشركات وحجر لعرض السيارات والفنادق ومركز للمؤتمرات ومحلات السوبرماركت وعيادات الأطباء ومستشفى يقدم مطار ميونخ أيضا قطاعا متنوعا من مجالات التسوق والمطاعم والترفيه.





MÜNCHEN SOLLN

فيلا ذو مستوى بناء فائق

٥ غرف نوم، ٤ حمامات

MÜNCHEN SCHWABING

قصر المدينة بجانب سيجستور

٩ غرف نوم، ٧ حمامات



MÜNCHEN SOLLN

حصري مخبأ فاخر

٦ غرف نوم، ٣ حمامات



MÜNCHEN GRÜN WALD

فيلا فاخرة على هضاب نهر الإيزار

٦ غرف نوم، ٤ حمامات

The definition of luxury real estate.



Christian Ehbauer
general manager



وأن يكون ملتقى مضيافا للجميع. فكثير من المناسبات والاحتفالات العمومية في مطار ميونخ توفر التنوع والمتعة على مدار العام. وسواء كان العرض الجماهيري أثناء كأس العالم لكرة القدم أو مهرجان الغذاء أو مباريات التنس أو التزلج على أكبر موجة هادئة في أوروبا أو سوق الشتاء الرومانسي أثناء أعياد الميلاد فإن الساحات المفتوحة في المطار تقدم شيئا منها على مدار العام.

www.munich-airport.com

ومن أبرز معالم التسوق في مبنى الستالايت ثلاث ساحات فسيحة للتسوق المعفى من الضرائب MyDutyfree وقد رتبت بشكل رمزي يضاهاى الميادين والشوارع المعروفة في وسط ميونخ.

على مدار العام يقدم عالم المناسبات في مطار ميونخ احتفالات بين المباني المختلفة.

ويحرص مطار ميونخ على أن يفاجئ المسافرين والعاملين والضيوف بكل جديد

الراقية يحتوي مبنى الستالايت الجديد على العديد من الماركات المحلية الفخمة ومن بينها ماركات جذورها من ميونخ كـ "Hallhuber" وأخرى تراثية مثل "Steiff" و "Picard" و ماركات عالمية رائدة كـ "Victorais Secret" و "Boggi Milano" و "Van Laack". ومن كان يبحث عن ساعة نادرة أو جوهرة ثمينة فسيجد بغيته في محلات "Look" و "Omega". وتتوافر الهدايا الجميلة والأخرى التذكارية في محلات "cedon" و "cee'u".



ميثليكا

الجمعة، ٢٠١٩/٨/٢٣، الساعة الثامنة مساء

الاستاد الأولمبي، ميونخ

فرقة ماتفريد مان إيرث

الجمعة، ٢٠١٩/٩/٦، الساعة الثامنة مساء

سيرك كرونه، ميونخ

Holi Festival of Colours - مهرجان هولي للألوان

السبت، ٢٠١٩/٩/٧، من الساعة ١٢ ولغاية الساعة ١٠

مساء - ميونخ

عبر النجوم - Across the Stars، والدة أنا صوفي

السبت، ٢٠١٩/٩/١٤، الساعة السابعة والنصف مساء

كونيغس بلاتس

مايكل باتريك كيل

الأحد، ٢٠١٩/٩/١٥، الساعة السابعة مساء

كونيغس بلاتس



Holi Festival of Colours

Foto: Steven Tarrir

من الأول من أغسطس ٢٠١٩ ولغاية الأول من ديسمبر ٢٠١٩

احتفاليات موسمية بارزة

هولي مهرجان الألوان

انفجار الألوان في الحفل الكهربائي، ابتكره الهنود: لوقت طويل من الآن، يرقص شعب ميونخ في مهرجان هولي للألوان في بحر من الألوان بتاريخ ٢٠١٩/٩/٧ في المعرض. تحتفلون حفلات ميونخ الأكثر سخونة والملونة بقمة موسيقى الدي جي. الأزرق والأخضر والأصفر والوردي، مختلط ومتعدد الأطياف. في كل ساعة يبدأ العد التنازلي.

السبت، ٢٠١٩/٩/٧، من الساعة ١٢ ولغاية الساعة ١٠ مساء - ميونخ

عبر النجوم - Across the Stars

بتاريخ ٢٠١٩/٩/١٤، ستقوم والدة أنا صوفي بتقديم حفلة موسيقية في الهواء الطلق في كونيغز بلاتس لأول مرة في حياتها المهنية. تحت عنوان "عبر النجوم - Across the Stars" يشمل البرنامج جون ويليامز الحائز على جائزة الأوسكار. تقوم الأوركسترا الملكية بتقديم عرض موسيقي.

السبت، بتاريخ ٢٠١٩/٩/١٤، الساعة السابعة والنصف مساء - كونيغز بلاتس

فرقة ماتفريد مان إيرث

كانت فرقة إيرث بالفعل المحطة المهنية الثانية لعبارة لوحة المفاتيح - الكيبورد - في سبعينيات القرن الماضي، وكانت أيضًا محطة ناجحة للغاية مع أغاني مثل "Blinded By The Light" أو "Spirits In The Night" أو "Davys On The Road Again". تقدم فرقة

مانفريد مان إيرث أعظم أغانيها بتاريخ ٢٠١٩/٩/٦ ديب بيريل الحية إلى السيرك كرون، مع عازف الجيتار السابق ديب بيريل جلين هيوز.

الجمعة، ٢٠١٩/٩/٦، الساعة الثامنة مساء السيرك كرون

ميثليكا

يأتي ميثليكا إلى الاستاد الأولمبي. هذا الأمر رائع: ملوك ميثليكا يعودون إلى ميونخ! بتاريخ ٢٠١٠/٨/٢٣، تلعب ميثليكا في الهواء الطلق في الاستاد الأولمبي كجزء من جولة Wired World. بعد أن قام جيمس هيتفيلد وشركاه مرة أخرى بتحطيم الأرقام القياسية العامة مع آخر جولة لهما على الساحة، يواصلان الجولة في صيف عام ٢٠١٩ مع عروض في الهواء الطلق.

الجمعة، ٢٠١٩/٨/٢٣، الساعة الثامنة مساء - الاستاد الأولمبي

مايكل باتريك كيل

في يونيو، بدأت أكبر جولة في الهواء الطلق لمهنة مايكل باتريك كيل الفردية. يأخذ هذا الحدث لحوالي ٣٠ حدثًا عبر ألمانيا والنمسا وسويسرا وينتهي بعرض أخير رائع في ٢٠١٠/٩/١٥ على ساحة كونيغز بلاتس.

الأحد، ٢٠١٩/٩/١٥، الساعة ١٩:٠٠

كونيغز بلاتس



Metallica

picture peter rodriguez



Anne

picture harald hofmann



Manfred Mann's Earthband

picture swen sindt

للعائلة بأكملها ٢٠١٩/٧/٢٥ في الحديقة الأولمبية

مهرجان IMPARK الصيفي

يمكنكم الاستمتاع في زاوية الذواق بالوجبات الخفيفة العالمية: حيث الأطباق الآسيوية أو البرغر أو الأطباق البافارية أو الأطباق النباتية. نصيحة: في المساء فرق موسيقية متعددة - وأصناف من الطعام.

دولتشي فيتا الإيطالية في بار شاطئ كاري هل من الممكن التجول في الشمس وتناول الكوكيل والشعور كما لو كنت في بيلا في إيطاليا؟ هذا ممكن أيضًا في الحفل الصيفي: كاري بيتش بار "دولتشي فيتا" الإيطالي والذي سوف تجلبه الحديقة الأولمبية إلى ميونخ.

بالنسبة للوجبات الخفيفة والمشروبات فهي بصحبة موسيقى DJ. كل ما تحتاجه هو زوج من النظارات الشمسية وشراب في متناول اليد. ألا يبدو لكم هذا مثل أجواء شمس، وشاطئ وإيطاليا ...

الألعاب النارية فوق البحيرة الأولمبية

تشع الحديقة الأولمبية مرتين بألوان زاهية: أثناء الألعاب النارية يوم الخميس ٨/١، وفي يوم الأربعاء الموافق ٢٠١٩/٨/١٤، ستطلق الصواريخ من البحيرة الأولمبية ومنحدرات الجبل الأولمبي. الدخول حوالي الساعة ١٠ مساءً. الدخول مجانًا بالطبع. يفتح المهرجان لمدة أطول في كلا اليومين - حتى الساعة ١١:٣٠ مساءً.

حفلات موسيقية خارجية مجانية في التيوتروم

ستكون هناك حفلات موسيقية مجانية مع موسيقى رائعة على المسرح العائم: تنظم الحفلات الصيفية الموسيقية على منصات التيوتروم، حيث يوجد برنامج يضم فرق موسيقية وواعدين جدد من ميونخ والمنطقة: حيث يتناوب كل من المغني وكاتب الأغاني أو موسيقى البوب المستقلة أو موسيقى الروك بلوز - والفرق الموسيقية الأدوار على المسرح، بالمناسبة، تم إخراج التيوتروم في كتاب غينيس للأرقام القياسية كأطول مهرجان موسيقي مفتوح في العالم.

تقدم أكشاك الطعام والمشروبات المثلجة والوجبات الخفيفة، وأولئك الذين يرغبون في جلب لوازم الزهرة والتنزه بكل أريحية في الحديقة.

الإبحار فوق الماء أثناء ركوب الأمواج

سواء كنت مبتدئًا أو محترفًا، يمكن للجميع ركوب الأمواج في البحيرة الأولمبية. لأنه يتم التحكم في النظام بشكل فردي لكل رياضي. مع شعور قليل من الألواح، ينزل معظمهم على الماء بعد عدة محاولات. سواء كان ذلك كافيًا للخطوة التالية "ممارسة التنقل"، فمن المؤكد.

إذا كنت ترغب في نشاطات أكثر هدوءًا، فحاول مع Stand Up Paddling (SUP) يبدو أن جولة التجديف على البحيرة الأولمبية تمرين نشط للقوة والتوازن والتنسيق.

إن مهرجان impark الصيفي مثير للاهتمام ويولد الرغبة بقضاء إجازة داخلية: ركوب تسلية، والحفلات الموسيقية في التيوتروم، وبار الشواطئ و Wakeboarding يحيون الحديقة الأولمبية من من ٧/٢٥ ولغاية ٢٠١٩/٨/١٨. الدخول مجانيًا.

ركوب تسلية وشارع بودين

تحتضن شارع بودين والذي يضم حوالي ١٠٠ من الأكشاك وركوب التسلية خاصة عجلة ويلبورغ الكبيرة. بشعبية كبيرة لدى العائلات. يحب الأطفال الصغار القيادة باستخدام "الماوس الوحشي" أو السكوتر. يعد يوم الثلاثاء من كل أسبوع، يوم خاص للأطفال بأسعار معقولة لغاية الساعة السادسة مساء.



Picture Olympiapark München



حصريّة. أنيقة وذو مذاق عالي

منزلكم من فئة ٥ نجوم في ميونيخ
لأعلى المطالب والمستويات.



حصريّة.أناقة وذو مذاق عالي منزلكم لأعلى المطالب.



وبناؤها يمثل هذا الهيكل الفردي والاهتمام بالتفاصيل بتعبير الأيدي. كل شيء على أعلى مستوى من الجودة، وحتى في موضوع كفاءة الطاقة، لا توجد أسئلة متبقية. دع نفسك تفتأ.

باوهاوس - تصميم نقي منذ عام ١٩١٩
تأسست الباهواس الحكومية عام ١٩١٩
من قبل والتر جروبيوس في فايمار
كمدرسة فنية. كانت موجودة حتى عام
١٩٣٣ وتعتبر في جميع أنحاء العالم
موطن الطليعة للحداثة الكلاسيكية في جميع
مجالات الفن والعمارة الحرة والتطبيقية.

يستمر صداها حتى يومنا هذا ويشكل
بشكل كبير صورة الاتجاهات الحديثة. مثل
أي فكرة تصميم أخرى، يوحد الباهواس
الفنون والحرف اليدوية والتطبيقية. لقد
كان دائماً بدون حلية وبسيطة وموجهة إلى
الأشكال الهندسية.

حيث يوجد أحد أكثر أعمال تيتوس
بيرنهارد (مهندس معماري). صدقوني -
نادراً ما يجد كائن يشبه الحلم طريقه إلى
سوق العقارات. يسعدني أن أقدم لكم هذه
اللؤلؤة من بين العقارات في موقع الأحلام.
الذي يعيش هنا، هو في أفضل شركة. منذ
نهاية القرن التاسع عشر، اكتشف المجتمع
الملكي سولن لنفسه. لا عجب - على الرغم
من قربها من وسط المدينة، فإن جودة
الحياة عالية بشكل لا يضاهاى.

يقع جوهرة باوهاوس بالقرب من نادي
تالكيشنر للغولف، على بعد مسافة قصيرة
سيراً على الأقدام من إيسار وحديقة
فورستينريدر تحفة معمارية مع مسبح
فاخر ومنطقة ويلنيس على قطعة أرض
مساحتها ١٥٨٠ متر مربع فيها محاور
رؤية مختلفة تجعل أبعاد الخاصية ملموسة
في كل مكان.

نادراً ما تقوم معمارية تم تصميمها

إذا كان هناك شيء مثل تجسيد "الغير
عادي". فمن المحتمل أن هذا العنصر
المميز في العقارات. في موقع رئيسي
مطلق في جنوب ميونخ، وتحيط به
الحداثة والمروج! بالإضافة إلى ذلك،
قطعة الأرض ١٥٨٠ متر مربع مع حديقة
جميلة، وحمام سباحة الزينة، وجاكوزي!
ثم المبنى نفسه - أيقونة تصميم توفر كل
الرفاهية التي قد ترغب فيها!

اسمحوا لي أن أشرح ذلك بإيجاز:
كل شيء هنا مثالي - بدءاً من الهندسة
المعمارية، مع المواد النبيلة المتسقة
وأبواب خزنة المصممين الخالية من
المقابض، والحديقة ومنطقة العافية واللياقة
البدنية السخية على معايير التكنولوجيا
والسلامة إلى المراب مع تكييف الهواء.
ناهيك عن المناطق الترفيهية في المنطقة
المجاورة مباشرة. وبعبارة أخرى: المزيد
من نمط الحياة مع تأثير نجاح باهر غير
ممكن. تعالو معي إلى جنوب ميونخ،



- غرفة سبا ورياضة على مستوى ٥ نجوم
- المطبخ الفاخر الراقي
- أنظمة الإضاءة الراقية
- نظام الصوت الراقي
- أنظمة التظليل الراقية
- نظام إنذار
- شقة ضيف الفاخرة
- ٣ أماكن لوقوف السيارات
وأكثر من ذلك بكثير.

حقائق رئيسية

الموقع: ميونخ، سولن
نوع العقار: فيلا مصمم
غرفة النوم: ٥
الحمامات: ٤

ندرة مطلقة - نادراً ما يتم عرض الفيلا ذات
الجودة الفائقة للبيع

أبعاد المنطقة

مساحة العقار حوالي ١٥٩٠م^٢
منطقة المعيشة حوالي ٤٣٥ م^٢
مساحة قابلة للاستخدام حوالي ٤١٠ م^٢
يسلط الضوء على التجهيزات/ الأشياء:

- شيء مصمم مطلق
- المعدات الراقية
- مصمم حديقة ساحرة التصميم
- الأذنين في الطابق السفلي مع الوصول إلى الحديقة
- مساحة المعيشة حوالي ٤٣٥م^٢ على ٣ طوابق
- تربة الجوز النبيلة
- خيرة البناءات
- حمام سباحة ستانليس ستيل بطول ١٦ متر

الموقع:

منطقة زولن SolIn - أقصى جنوب وأعلى منطقة
تقع في ميونخ. تعد زولن منطقة سكنية تراثية

البيع

upmarket properties
Ehbauer München GmbH & Co. KG
Maximilianstraße 2 · 80539 München
Telefon +49 (0) 89 20 500 8600
إستشارة باللغة العربية:
0049(0) 15141958413
www.upmarketproperties.de

سعر الشراء: ٧,٩ مليون يورو
زائد ٣,٥٧ ٪ عمولة المشتري

UP
upmarket properties®

Christian Ehbauer
general manager





© Photographer: Christian Kaspar Glyptothek Marstallmuseum

متحف مارستال جلوبوتيك

زيارة إلى مركز مغامرة علم الفلك التفاعلي التابع للمرصد الأوروبي الجنوبي ESO في مدينة جارشينج إلى تريب الموضوعات من علم الفلك والفيزياء بطريقة مسلية. يتم عرض العروض الفلكية باللغتين الألمانية والإنجليزية يوميًا وعبر السينما ثلاثية الأبعاد داخل الفندق www.eso.org

في عالم المغامرة يوخين السويسري في جزء من الكنيسة يجري فيه التعميد يمكنكم أن تطفو في برج يبلغ ارتفاعه ٣٠ مترًا عبر قناة تهوية، وركوب الأمواج على

الوصول إليها والعديد من المعالم البارزة الأخرى بواسطة المواصلات العامة. تتفلكم الغرفة الزجاجية للاستنابات في الحديقة النباتية إلى المناطق الاستوائية الرطبة والغابات الجبلية والصحاري الساخنة. تمكن حديقة حيوانات هيلابرون زوارها من لقاء طيور البطريق أو الزرافات الغريبة أو الغوريلا المسلية. يوفر الحوض الكبير زيلايف الموجود في الحديقة الأولمبية رؤية رائعة إلى عوالم رائعة تحت الماء، ويمكن أيضًا تجربة عالم السينما والتلفزيون بشكل تفاعلي في مدينة الأفلام بافاريا: تؤدي

الإمبراطور لودفيغ البافاري، الذي يمكن العثور على قبره الرائع في كنيسة السيدة العذراء. يمكن زيارة قبر الملك الحكواتي لودفيغ الثاني في القديس ميخائيل. توجد في متحف كنيسة قاعة المواطنين غرفة مخصصة للكاهن اليسوعي روبرت ماير. لقد تحدى بجرأة الاشتراكيين الوطنيين. تم نقل رفاته في عام ١٩٤٨ في سرداب الكنيسة السفلى.

يمكنك الإستمتاع بكل العروض المناسبة للطقس ليس فقط المقدمة في المدينة. يسهل

التنزه على أطراف الإيزار



© Photographer: Christian Kaspar

الحديقة الإنجليزية



© Bayerische Staatsoper / Felix Löchner

مسرح الأوبرا

ميونخ في كل الأجواء

التجوال في أنحاء مدينة ميونخ في كل الأوقات

يجذب الطقس الموحش الناس إلى زيارة المتاحف والمقاهي. وهي فرصة لطيفة لاكتشاف أماكن أكثر إثارة في الورا ..

أقدم مقر للسلطة وصاحب المقر البارز، الإمبراطور لودفيغ البافاري، في معرض وسائل متعددة مجاني.

قد يتسبب الطقس الغائم في أن يفكر الكثيرون في فناء العالم. هناك فرصة كبيرة لزيارة المواقع التي تقع في وسط المدينة، والتي غالبًا ما تكون مثيرة للاهتمام مثل تاريخ الفن، حيث تم دفن أفراد عائلة فيتيلسباخ الشهيرة، الذين حكموا من ميونخ أكثر من ٧٠٠ عامًا، حيث تم دفنهم في كنيسة السيدة العذراء والقديس ميخائيل والقديس بونيفتس (شارع كارل ٣٤)

كان القديس بونيفتس قد تحفظ على قبر لودفيغ. قبل خمسمائة عام من ذلك حكم

وتتوفر تذاكر الجولة في موقع المعلومات السياحية.

في حال أن قرع طبول المطر يعد إلهاما موسيقيا، يوجد متجر متعدد الأقسام (Am Rathauseck) على بعد خطوات قليلة في المارينبلاتس مع أكبر مجموعة من الأقراص المدمجة CD و LP في أوروبا مع أكثر من ١٢٠ ألف عنوان من الموسيقى الكلاسيكية والجاز والموسيقى العالمية.

عند الزاوية، في الساحة القديمة في نهاية بورغشتراسه توجد منصة معلومات Infopoint متاحف وقصور في بافاريا. في القاعة المقبية من أواخر العصر القوطي يمكن للمرء أن يتعرف قليلاً على تاريخ

يقدم المجلس البلدي الجديد ذو القوطية الشهيرة عالميًا أكثر بكثير ما تقدمه أجراس الأوركسترا. تقودنا جولة مدتها تسعين دقيقة عبر غرفه التمثيلية وغيرها من الأشياء المتواجدة على شرفة المجلس البلدي، تلك الشرفة التي تعد الاحتفالات الرسمية لنادي بايرن ميونخ، وفي قاعة القراءة في المكتبة الحقوقية، والتي تم إعدادها بالفعل لتصوير فيلم "الكابريت" الموسيقي مع ليزا مينيلي ولإطلاق على فيلم المغامرات للأطفال "بيبي بلوكسبرغ".

تعرض الجولة أيضًا التاريخ المعماري والخلفيات الإنسانية للعديد من الشخصيات من تاريخ المدينة، والتي تزين واجهتها،



© Photographer: Christian Kasper

المشي فوق اسقاف المدينة الألومبية

السينما شعبية في المدينة. والسبب يعود إلى عرضها الأفلام باللغة الأصلية. إنه مسرح سينمائي رائع مع أحدث تقنيات العرض والصوت. أضف لذلك أن عرض الأفلام بلغتها هو الأفضل. نصيحة خاصة: يقدم كل جمعة عرض سريع للبرنامج القادم. بادروا إلى مشاهدة فيلم مجهول مقابل دراهم قليلة.

Cinema

Nymphenburger Str. 31, Munich
Infos & Reservation: +49 89 555 255
www.cinema-muenchen.com

تدفق المياه وارتفاع الموجه وحدتها كفيل بتوفير أفضل الشروط الموضوعية للأعمار والمهارات المتفاوتة. للمزيد من المعلومات حول هذه العروض وغيرها من عروض المغامرة على www.muenchen.de/freizeit

سينما بالإنجليزية

هناك الكثير من دور السينما الفخمة التي تعج بها المدينة، لكن هذه السينما قد اجتازت المرحلة الصعبة وغدت من أكثر دور

السكان. وبفضل نظام الماء العميق يستطيع المتزلجون ركوب الموجه بلوح تزلج عادي ذي زعانف. بينما يكفل المدرب المحترف ومقبض متحرك بداية مثالية. وغالبا ما ينجح المبتدئون والأطفال من سن الثامنة في ركوب الموجه منذ الحصة الأولى ودون مساعدة من أحد. أما المحترفون فتسرحهم على الموجه التي يصل ارتفاعها نحو ١,٤٠ مترا حركات الدوران ب ٣٦٠ درجة وتغيير الاتجاه عند قمة الموجه وذنبها. كما أن التحكم المطلق بسرعة



© Photographer: Christian Kasper

المتحف الألماني

طيلة مدة الطيران. يحيط الزجاج بحجرة الطيران بشكل كلي وعلى ارتفاع ٥,٩٠ أمتار بحيث يجد المشاهدون بغيتهم.

التزلج على الأمواج في أجواء مغلقة

تقدم موجة المدينة في أرينا يوخن شفايتسر متعة مميزة حيث يتحقق شعور التزلج الحقيقي في ظل درجة حرارة للماء تتراوح بين ٢٤-٢٦. تتكون الموجه الداخلية عبر ما يسمى "تأثير القفز الهيدروليكي" حيث يصطدم الماء المتدفق بسرعة بالماء

الهبوط من المظلية على ارتفاع ٤٠٠٠ متر. ويمكن التحكم بضبط سرعة الهواء في درجات متفاوتة بناء على مستوى خبرة الطائر أو وزنه. وفي سرعة تبلغ ٣٠٠ كم/س يتدرب بعض الخبراء لدينا على القفز البنيوي والسقوط الحر الراقص. كما يستطيع المبتدئون والأطفال من سن الرابعة التدرّب على الطيران. حيث يتدرب مدرب الطيران المحترف مع المشاركين على وضعيات الطيران والتحكم بالتوجه ويظل متواجدا في النفق

موجة دائمة وتسلق مسار الحبال العالية.

تجربة السقوط الحر في النفق الهوائي

في هذا المكان سيغدو حلم الكثيرين بالتحليق بأجسادهم الذاتية واقعا حقيقيا. فالنفق الهوائي في يوخن شفايتسر أرينا يرتفع بمقدار ٣٠ مترا ويعتبر من أحدث الأنفاق الهوائية لما يمتاز به من تيار هوائي متناسق وخال من الدوران. وهو يقدم للمبتدئين والمحترفين على حد سواء خبرة نادرة للسقوط الحر تشبه

التنزه على أطراف الإيزار



© Photographer: Christian Kasper

زيارة قصر نومفينبورغ



متحف الفنون الحديث



المتحف الألماني



© Photographer: Christian Kasper



يضم حي الدير المُدرج ضمن
قائمة التراث العالمي لليونسكو
في مدينة سانت غالن القديمة ...

يقع في حديقة خاصة به مع الأشجار
الناضجة ، يمتزج بشكل متناغم مع المناظر
الطبيعية لبحيرة كونستانس. يخلق اللوبي
الفسيح والمشرق في أوبرفايد أجواء خاصة
مستمرة في جميع أنحاء المنزل. تم تصميم
المطعم والغرف والأجنحة الكبيرة ومنطقة
السبا بشكل جميل بحيث تشعر بالراحة
هناك.

Rorschacher Straße 311, St. Gallen
Schweiz, T +41 (0)71 282 0000
info@oberwaid.ch

الساعة ٠٩:٠٠

أفضل وقت للسباحة - في عام ١٦١٠،
تم بناء ثلاثة أحواض فوق المدينة في
دريليندين. لقد زودوا التبييض بالمياه،
والمطاحن في شتاينشلوشت، وخدموا في
إطفاء الحرائق.

نعتبر دور المسابح إحدى الطراز الشبابي
وهو أحد أجمل حمامات السباحة الطبيعية
في سويسرا - حيث يسهل الوصول إليه
بواسطة قطار مولينغ

عش تجربة سانت غالن
يوم مثالي في سانت غالن

تقع بين بحيرة كونستانس و الأبين تسيل،
تطورت سانت غالن إلى مركز القرون
الوسطى للتعلم والثقافة في العصور
الوسطى. ثم جلبت تجارة التطريز الثروة
والهيبة. واليوم، تبهج المدينة القديمة
الساحرة الخالية من حركة المرور ضيوفها
بنوافذ كبيرة مطلية بألوان زاهية ومحلات
ساحرة ومقاهي مريحة - بالإضافة إلى حي
الدير بمكتبتها الشهيرة، والتي تعد أحد مواقع
التراث العالمي لليونسكو.

الساعة منتصف الليل

في فندق أوبرفايد - إجمع بين الصحة
والسرور في أوبرفايد، سانت غالن. هنا
يمكنك الراحة، ولكن يمكنك أيضاً التحرك
بشكل نشط وتجديد حياتك وجعلها أكثر
صحة.

تقضي الأيام في أوبرفايد في مزاج فريد من
المتعة والصحة.

مكتبة الدير الرائعة في الدير السابق
من القرن الثامن. تعد إحدى أقدم وأجمل
المكتبات في العالم. تخلق الهندسة
المعمارية الرائعة ومجموعة واسعة من
الكتب التي تعود إلى قرن من الزمن
أجواء خاصة للغاية ويجب على كل زائر
إلى سانت غالين زيارة هذه المكتبة

نتواصل مع زيارة مدينة سانت غالن
الثقافية. في منطقة "بليتشييلي"، أعيد تصميم
مساحة ٤٦٠٠ متر مربع لإعلام السجادة
الحمراء بمقاعد مختلفة. منصة المدينة -
غرفة المعيشة الضخمة للجميع - فريدة من
نوعها ويجب عليكم بالتأكيد التوقف!

من حديقة الحيوان بيتر و باول يمكنكم
الاستمتاع بإطلالة بانورامية رائعة
على المدينة و الابين تسيلرلاند و بحيرة
كونستانس. ولكن ما يميزها حقاً هو
الحيوانات الموجودة في حديقة الألعاب
- الغزلان، الأبيكس، حيوانات الغرير،
الخنازير البرية وحتى القطط البرية تنتظر
زيارتكم.

... مثير للإعجاب
مكتبة الدير في الدير
السابق من القرن الثامن.



سانت غالين ربما المدينة الأكثر جمالا في سويسرا

نمط الحياة الحديثة يلتقي الثقافة التاريخية

الصاخبة أو في الحدائق الهادئة.

فكل ما تريده، يتم الوصول إليه بسرعة.
لا تترك المرافق الترفيهية في سانت
غالين والمنطقة المحيطة بها شيئاً
مطلوباً.

يجب عليك بالتأكيد زيارة حي الدير في
مدينة سانت غال القديمة ، والتي منحت
مكانة اليونسكو للتراث العالمي. إليكم

ربما يوجد في المكتبة أجمل قاعة
روكوكو في سويسرا. تم إعلان مقاطعة
الدير بأكملها موقعاً للتراث العالمي
لليونسكو في عام ١٩٨٣.

تقع سانت غالين في شرق سويسرا في
كانتون يحمل نفس الاسم، جنوب بحيرة
كونستانس، وتُعرف أيضاً باسم مدينة
المسافات القصيرة. سواء أكان لتناول
القهوة المثالية أو في شوارع التسوق

تضم مدينة شرق سويسرا التي تقع بين
بحيرة كونستانس وأبنزليرلاند مدينة
قديمة ساحرة خالية من حركة المرور.
نموذجي هي نوافذ الخليج الملونة. منطقة
الدير مع الكاتدرائية ومكتبة الدير تعد أحد
مواقع التراث العالمي لليونسكو. المعلم
التراثي لمدينة سانت غالين هو الكاتدرائية
الباروكية بمكتبتها الجماعية، حيث يتم
حفظ ١٧٠ ألف وثيقة مكتوبة بخط اليد
جزئياً وأكثر من ألف عام.





أضواء على المدينة

حي الأبر مع الكاتدرائية ومكتبة الأبي معلما في المدينة، تضم المكتبة ١٧٠٠٠٠ وثيقة، بعضها يتجاوز عمرها ألف عام.

البلدة القديمة

مدينة قديمة ساحرة خالية من حركة المرور للتسوق والتنزه، الميزات النموذجية هي منازل المدينة مع نوافذ كبيرة مطلية باللون زاهية من القرن السادس عشر إلى القرن الثامن عشر، فن الطهو ممتاز

لا يمكن اعتبار الصالة الحرفية في سانت غالين نفسها كمتحف، ولكن مكان لتجربة الفن المعاصر والمشاريع الدولية والإقليمية. شوغلاند - مصنع شوكولاته في فلايل، قد تكون هناك حاجة إلى الإنتاج من معرض الزوار، لا يلزم الحجز المسبق.

حديقة أبتيل

حديقة مائية وترفيهية متعددة الأوجه مع حمام سباحة موجه، منزلق مائي، حمامات مالحة وقرية ساونا.

سانتيس

وجهة نظر على ارتفاع ٢٥٠٢ متر في الجنة المشي لمسافات طويلة البشتاين، يقدم إطلالة رائعة على جبال و ٦ دول.



كان اللون يجذب، فهناك أيضًا "حساء أزرق".

الساعة السابعة والنصف مساء

يا له من أداء. يتمتع مسرح سانت غالين بسمعة ممتازة في المشهد الثقافي السويسري، خاصة في الأوبرا والعروض الموسيقية. تسير الأمور بشكل جيد على المستوى الدولي: تم هنا تقديم العرض العالمي الأول لفيلم "موسى - الوصايا العشر" للمخرج مايكل كونزي مع موسيقى لديتر فولك.

يتم الاحتفال بالعيد المنوي لجيوسي فيردي في عام ٢٠١٣ مع مجموعة كاملة من أوبراه، بدءًا من الأعمال المبكرة وحتى الروائع المتأخرة، بما في ذلك "ريجوليتو" و "أون بالو في ماسشيرا" و "لا فورزا ديل ديميرتو".

الساعة العاشرة والنصف مساء

هل يمكن أن تكون هذه ليلة حظك؟ من يدري، يمكنك تحقيق نصر مذهل في لعبة ورق أو لعبة الروليت في Grand Casino في سانت غالين أو ربما يمكنك الاستمتاع فقط بالأجواء البراقة أو الجلوس في البار أو في الصالة الأنيقة.

الساعة الخامسة والنصف

المذاق والتشويق على زرقاء الساعة الخامسة والنصف. يسقط الضوء على المأكولات الرائعة التي تم إعدادها وتقديمها في الغرف التاريخية في شلوسلي. حصل المطعم على ١٤ نقطة من نقاط GaultMillau، ويركز على المنتجات المحلية الراقية من المنطقة. يمكنك حتى تجربة "بطاطا زرقاء" - وإذا

٢:٠٠ مساءً

التاريخ! كيف حدث أن سانت غالين تأسست في عام ٦١٢ من قبل راهب أيرلندي؟ لماذا تعرف مكتبة الدير المشهورة عالميًا باسم "صيدلية الروح"؟ وماذا عن "الذهب الأبيض"؟ أفضل طريقة للتعرف على سانت غالين هي إحدى جولات المدينة.

هذه لا تركز فقط على القصة، ولكن على القصص - من الأشخاص الذين يعيشون (ويعيشون) هنا وبالطبع على اهتمامات أولئك الذين يقومون بالجولة.

٤:٠٠ مساءً

أشهى المذاقات. لا يمكنك مقاومتها، ولا يجب عليك: في مصنع الشوكولاتة المقابل للكاتدرائية، هناك إغراءات من الأطعمة الحصرية إلى الشوكولاته الساخنة البسيطة مع الكريمة المخفوقة.

اسمح لمينيوري ومونزلي (تخصصات الشوكولاتة من سان غالين) وغيرها من المنتجات المحلية الشهية المصنوعة من المنتجات المحلية. وتشمل هذه مجموعة واسعة من المنتجات التي تتراوح بين الجبن الألب إلى الجبن الطري لينة، المتاحة في المتاجر المتخصصة.

الساعة الواحدة ظهرا

احتفل في الطابق الأول. تشتهر سانت غالين بمطاعم المدينة القديمة الساحرة التي يسميها السكان المحليون Erststock-Beizli - بايزلي الطابق الأول، وغالبًا ما يكونون في الطابق العلوي من المباني التاريخية ويحملون أسماء بلهجات محلية مثل Schaffli و Pöschtli و Neubädli. آخر هذه يشير إلى اقتصاد مكتب البريد القديم، وهو واحد من أقدم المطاعم في المدينة، ولكن لوجبة غداء سريعة، فإن Focacceria خيار جيد، حيث يقدم "استجابة لذيذة للوجبات السريعة": شطائر focaccia على الطريقة الإيطالية.

الساعة ١١:٣٠

التجول في البلدة القديمة إن ١١١ من نوافذ الخليج المحفوظة بشكل جميل في البلدة القديمة ليست مزينة بشكل مثير للإعجاب فحسب، بل لها أيضًا أسماء مبتكرة مثل الجمل أو البجع.

كما أنها توفر خلفية جميلة للمحلات والبوتيكات الأنيقة، حيث تتعجب من التطريز الذي تشتهر به سانت غالين في مركز الزوار في حي أبيي. وعلى الحلوى في تافغيلر، تخزين الهدايا التذكارية الحلوة.

الساعة ١١:٠٠

الجو المحلي في محل القاطرات يقدم المأكولات الإقليمية، من البسيط إلى المتطور. ولكن المكان يعد أيضًا أحد أكثر الأماكن إثارة في المدينة: قاطرات سابقا. في الأونة الأخيرة، تم تحويل المبنى الدائري المبني حول أسطوانة سكة الحديد إلى مركز ثقافي متعدد التخصصات.

تقدم الحفلات الموسيقية ومسرح سانت غالين والمعارض ومتاحف الحرف والسينمات للحفلات الموسيقية ومطعم مزيجا من الثقافة وفن الطهي.



all images Copyright: St. Gallen Tourismus außer rechts: Baden Württemberg Tourismus

شعور جميل أن تكون في أيدينا



أوبرفايد - الفندق. العيادة.

Rorschacher Strasse 311, 9016 St. Gallen, Schweiz
T +41 (0)71 282 0000, info@oberwaid.ch

أوبرفايد برامج الفحص الصحي

١- يوم فحص طبي
يوم واحد لصحتك: فحوصات طبية أساسية
ونصائح شاملة. البرنامج مناسب للأشخاص من
جميع الأعمار المهتمين بفحص صحي قصير
ومفيد في يوم مريح.

المحتوى / التحقيقات

- الفحص الطبي الأول
- تخطيط القلب ECG
- قياس تشبع الأكسجين
- تخطيط صدى القلب (مسح بالموجات فوق الصوتية للقلب)
- الموجات فوق الصوتية دوبلكس (الأوعية الدموية في الرقبة)
- اختبار وظيفة الرئة
- الموجات فوق الصوتية في الغدة الدرقية والبطن
- اختبار زراعة الدم
- بطارية واسعة من الاختبارات المعملية (بما في ذلك نسبة السكر في الدم والحديد ونسبة الدهون في الدم، للرجال: فحص PSA)

يشمل الفحص لمدة يوم واحد أيضًا ما يلي:

- مشروب ترحيبي في المركز الطبي
 - المطبخ الذكي: الإفطار والغداء
 - الاسترخاء في سبا Tau
 - الاستشارة الطبية النهائية مع نصيحة الوقاية
 - ملف الصحة
- يمكن حجز علاجات سبا التي تختارها بشكل منفصل بالإضافة إلى الفحص لمدة يوم واحد.

يمكن أيضًا: فحص لمدة ٣ أيام

٣ أيام لصحتك: اختبارات مكثفة، فحص السرطان، نصيحة شاملة وأكثر من ذلك بكثير.

المعلومات في:
www.oberwaid.ch

برامج إعادة التأهيل في أوبرفايد

طب القلب

- عدم انتظام ضربات القلب
- فشل القلب
- عيوب القلب الخلقية
- عيب صمام القلب

الطب النفسي

- منع الإرهاق
- أزمات الحياة
- اضطرابات ما بعد الصدمة

إعادة تأهيل العضلات والعظام

متابعة طبية من الدرجة الأولى بعد العمليات الجراحية وأمراض خطيرة والحوادث.

الحياة، والإلهام الإبداعي والكفاءة. القيام به. تفترض طريقة الحياة هذه أننا نعرف ونهتم بأنفسنا جيدًا.

هذا ما يقدمه أوبرفايد لضيوفه

- فندق ذو معيار متطور
- أجواء سخية
- الهندسة المعمارية المذهلة والتصميم والفن
- حديقة فندق واسعة مع الكثير من الطبيعة

الندوات وقاعات الاجتماعات

- الرعاية الطبية من الدرجة الأولى وأعلى مستوى من الخبرة
- اللياقة البدنية في Tau Spa & Gym
- مطبخ ممتاز مع مطبخ سمارت
- عرض Spa تنشيطي
- موقع فريد بين بحيرة كونستانس والبيشتاين

فندق أوبرفايد تاو سبا - الصحي في

سانت غالين - لحظات Spa حصرية مرحبا بكم في عالم من الاسترخاء والصحة

يُعد أوبرفايد تاو سبا مكانًا يعيد فيه شحن بطاريات الجسم والعقل والروح. استرخ في أحد أفضل الفنادق في سويسرا. يعزز الفندق الفاخر أوبرفايد في St. Gallen الوقاية الصحية ويساهم في أسلوب حياة أكثر صحة واسترخاء وإستجمام والتمتع بالرفاهية. الوصول وإيجاد الراحة في

فلسفتنا - الصحة والتسامح - الكفاءة الطبية العالية جنباً إلى جنب مع صناعة الفنادق من الدرجة الأولى. أوبرفايد هو مكان لصحة الجسد والروح.

يتم التعامل مع المرضى الذين يعانون من المؤشرات النفسية الجسدية والعظام والداخلية لإعادة التأهيل والرعاية اللاحقة من قبل المتخصصين ذوي الخبرة.

نقدم لضيوفنا علاج أوبرفايد الشامل والمصمم بشكل فردي مع مجموعة واسعة من التدابير والتطبيقات الوقائية لزيادة الرفاهية والأداء.

الخبرة الطبية وخدمة من الدرجة الأولى.

بالإضافة إلى المستوى العالي من الكفاءة الطبية والاهتمام الودي لكل مريض وضييف، فإن أوبرفايد يمثل صناعة فنادق ممتازة وخدمة ودية ومأكولات ممتازة.

حافظ على صحتك، تمتع بصحة جيدة - هذا الشاغل عبارة عن سلسلة من الأحداث وجميع الأنشطة في أوبرفايد. ليس لدينا مصيرنا - ولكن يمكننا أن نفعل الكثير لتحقيق التوازن بين طاقتنا، للحفاظ على أو استعادة حريتنا من أجل



فندق عالي
الجودة
والطب
الحديث

عند إستفساراتكم، سيجد لكم فريق الندوات الحل المناسب لكم.

هنا تجتمع صناعة الفنادق من الدرجة الأولى مع أعلى الكفاءات الطبية.

عند الوصول، العثور على الراحة والهروب من الحياة اليومية. استفد من خدمات الصحة الوقائية لدينا، على سبيل المثال، في علاج الأمراض المرتبطة بالإجهاد مثل Medical Spa و Burnout المعتمد و أوبرفايد لعلاجات الاسترداد والإنعاش المستدامة.

مع الطاقة المتجددة، يمكنك العودة إلى حياتك اليومية بطريقة معززة. إكتشف عروضنا الفريدة.

الموسمية والطازجة والطبيعية هي مبادئ طاقم مطبخنا. يركز الشيف دانييل برورنر على الوعي بالأطعمة عالية الجودة والإقليمية وفن الطهي المثالي.

يمكن تحقيق الحلم بتقليص حجمه من خلال قائمة "المطبخ الذكي" - القوائم. بالإضافة إلى ذلك، يقدم مطعم Seeblick إطلالة رائعة على منطقة بحيرة كونستانس.

ونحن نتطلع كذلك إلى إرضائكم في هذا الجو الفريد، يقدم أوبرفايد جميع المتطلبات الأساسية لحدث أعمال ناجحة، مع دعم فني مثالي. المبنى مثالي أيضًا للاحتفالات الخاصة.

في فندق أوبرفايد في سانت غالين، تستمتعون بالضيافة الدافئة في سويسرا مع الراحة من الدرجة الأولى. يعد فندق أوبرفايد المكان المثالي للاسترخاء وإيجاد السلام. توفر لكم الغرف والأجنحة الفسيحة ذات الجودة العالية مناظر رائعة مطلة على بحيرة كونستانس أو الجبال السويسرية أو منتزه الفندق. يمكنكم الاستمتاع بوسائل الراحة في فندق Spa حصري: دلو أنفسكم في Spa Tau مع حمام تقليدي وجاكوزي في الهواء الطلق (٣٦ درجة) ومسبح داخلي واسع (٢٧ درجة) ومنطقة ساونا وجناح سبا خاص. يمكن العثور على فرص التدريب تحت الإشراف في صالة الألعاب الرياضية المجهزة بالكامل.



يربط أوبرفايد
صناعة الفنادق من الدرجة الأولى
بأعلى المعايير الطبية
والكفاءة ...



أمراض القلب - الطب الباطني

قسم أمراض القلب في أوبرفايد متخصص في إعادة تأهيل القلب بعد نوبة قلبية، بعد الجراحة على القلب من هذا القبيل. جراحة تجاوز و أو صمام القلب، في وجود قصور قلبي (قصور القلب)، أو مرض الشريان التاجي أو التشخيص والعلاج مع زيادة خطر القلب والأوعية الدموية - على سبيل المثال ستجدون هنا رفاهية ضد ارتفاع ضغط الدم القابل للتعديل أو داء السكري. بالإضافة إلى ذلك، ندمج تشخيصات القلب (فحوصات القلب) في الفحص الطبي.

إعادة تأهيل العضلات والعظام والرعاية اللاحقة

يعد إعادة التأهيل والعضلات الشاملة من العلاج من الدرجة الأولى وطبياً من الرعاية اللاحقة للعمليات والأمراض والحوادث وهي أحد النقاط الرئيسية التي تركز عليها عيادة أوبرفايد الخاصة.

وفقاً لأفضل تقاليد العلاج، بدأنا في Kurhaus Oberwaid - في مشفى أوبرفايد العلاجي السابق في سويسرا، نساعد الناس على استعادة أو تحسين أدائهم وتوازنهم العقلي.

إن خبرتنا في مجال الرعاية بعد العملية الجراحية تتعلق في المقام الأول بالمرضى الذين يخضعون لجراحة في الركبة والورك والكتف والعمود الفقري، بما في ذلك عمليات التعويضية في الورك والركبة.

وبالمثل، يتم الاعتناء بك بشكل جيد بعد الحوادث وجراحة الصدمات وكمرريض الأم مزمن.

إعادة التأهيل النفسي الجسدي للمرضى الداخليين

تتخصص عيادة أوبرفايد الخاصة في إعادة التأهيل النفسي والجسماني للمرضى الخارجيين والمرضى الداخليين من العيوب الصحية للجسم والعقل والروح. تتطور العديد من مشاكل الصحة العقلية، مثل الحالة المزاجية والقلق الاكتئابي، نتيجة للضغط النفسي المزمن المهني والشخصي.

وكقاعدة عامة، تحدث مشكلات جسدية ومعرفية وتخفيضات في الأداء. ولكن يمكن أيضاً أن تؤدي الأمراض الجسدية الشديدة إلى عبء الإجهاد وضعف العقلية.

حافظ على صحتك - أصبح بصحة أفضل

تجمع العيادة الخاصة أوبرفايد في سويسرا بين الطب الحديث بأسلوب فريد

مع أفضل تقاليد العلاج السويسرية.

في الوقاية وكذلك في إعادة التأهيل والرعاية اللاحقة، نحن نعتني بضيوفنا ومرضاينا ونرافقهم مع فريق متعدد التخصصات من الأخصائيين الطبيين والمعالجين، ودمج علاجات التخصصات المتخصصة المختلفة.

تعد الإجراءات التشخيصية المتخصصة، ومفاهيم التدريب المستدام، والتدريب على التغذية ومنتج Tau الصحي الحصري - واحة من الهدوء - عناصر أساسية للمفهوم الشامل لعيادة أوبرفايد الخاصة للطب النفسي والجسدي وأمراض القلب والطب الباطني وجراحة العظام.

نحن نقدم دواءً محفزاً - بهدف على أن يتمكن كل مريض وكل ضيف من دمج تجاربه المفيدة في أوبرفايد في حياته اليومية.

واحة النقاها الحصرية.

رسالتنا

رسالتنا الحفاظ على الحيوية وزيادتها بناءً على نظرة شمولية لجسم الإنسان. يتم تقديم علاجاتنا على أساس طبي من قبل موظفين مدربين في مجالات النقاها والتغذية والرياضة والطب.

هذه التطبيقات مستدامة وتساهم في أسلوب حياة أكثر صحة. يُعد فندق أوبرفايد المكان المثالي لقضاء عطلة نهاية أسبوع صحية، سواء بمفردك أو مع الشركة.

التجهيزات

يحتوي سبا Tau على حمامين بخار في

منطقة الحمام، وساونا حيوية (٦٥ درجة)، وجاكوزي في الهواء الطلق، وحمام سباحة داخلي، وجناح سبا خاص، وست غرف علاج فردية وثلاث غرف استرخاء.

الرفاهية الصحية، التمدد الصحي، الأكل الصحي.

قام فندق أوبرفايد بوضع عروضه وفقاً للمعايير الصارمة لتصنيف الفنادق السويسرية بإسم "العافية الطبية". تمنحك هذه الشهادة راحة البال بأن علاجات المنتجع الصحي لدينا تعزز الوقاية الصحية وتساهم في أسلوب حياة أكثر صحة.

يتم الاعتناء بضيوفنا من قبل فريقنا من الأطباء والمهنيين الطبيين.

يمنحك تصنيف فندق مزود بالعلاج الطبيعي راحة البال لأن النقاها تعزز الصحة وتساهم في أسلوب حياة أكثر صحة.



في مكان فردوسي
يمنحك السلام والهدوء.





تقع جارميش بارتن كيرشن إلى الجنوب من مدينة ميونخ في منطقة جبلية خلابة على مشارف تسوج شبيثسه أعلى قمة جبلية في ألمانيا. وهي معروفة كمحافظة اصطياف أنيقة للتقاليد البافارية والأهواء العالمية على حد سواء. ونظراً لقرب المنطقة الأولمبية من قصر نوي شفان شتاين الأسطوري فإنها تشكل مركز استقطاب نشيط للزوار على مدار العام.

في كازينو جارميش بارتن كيرشن تركز اهتمامات الطاقم العامل على راحة الضيوف وتلبية حاجاتهم. استمتعوا بالروليت الفرنسي والروليت الأمريكي وبلاك جاك والبوكر موزعة على أكثر من 150 ماكينة حديثة. أما طاقم الكازينو المحترف فيحيل صالتي اللعب بمساحة 1500 متر مربع إلى لاس فيجاس البافارية.

كما لا يبخل الكازينو في تقديم المأكولات العالمية الشهيرة. فالبارات الموجودة في صالات اللعب تحتوي جناحاً فسيحاً للمطعم أو مطعم "ألين هوف" المجاور حيث تنتظركم مأكولات شهية تتفاوت من الأطباق البافارية إلى المطبخ العالمي الراقى.

أما الكراج السفلي فيضمن لكم وصولاً مريحاً ودون عناء إلى مركز جارميش بارتن كيرشن. أطلقوا لأنفسكم العنان وتمتعوا بسحر الكازينو وأناقته وبأفئدة نادرة في ظل أجواء فاخرة وذات طراز مميز.

تمتعوا بعالم الغرابة - زيارتكم لنا غاية سرورنا

مواعيد العمل: يوماً من الساعة 12 ظهراً - 2 صباحاً / الجمعة والسبت حتى 3 بعد الظهر

Am Kurpark 10 · D-82467 Garmisch-Partenkirchen
Tel. +49(0)8821 9599-0 · Fax. +49(0)8821 9599-40 · garmisch.partenkirchen@spielbanken-bayern.de



البحيرات الخمسة

مدينة الحدائق المشوذة في غاوتنغ

منطقة مدينة الحدائق في غاوتنغ تعد واحدة من أجمل المواقع حول البحيرات الخمسة - المناظر الطبيعية وجبال الألب

سوف تجدون في غاوتنغ مدرستين ابتدائيتين، ومدرسة أساسية، ومدرسة متوسطة ومدرسة ثانوية.

توفر مدارس غاوتنغ الأساسيات لجميع الدورات التدريبية الحديثة، وهناك أيضاً مدرسة دولية شهيرة في ميونخ في Percha on Lake Starnberg المجاورة.

مجموعة متنوعة من الفن والثقافة والرياضة والأحداث والمطاعم والمقاهي والتشيشة الاجتماعية يجعل الذوق الخاص لهذا المجتمع النابض بالحياة.

تتوفر جميع مرافق التسوق لتلبية الاحتياجات اليومية وكذلك الأطباء والصيدليات والمدارس والبنوك.

أفضل وسيلة للتواصل بوسط مدينة ميونخ هي محطة القطار (٥٦) غاوتنغ.

يمكنكم أيضاً الوصول إلى عاصمة الولاية والمطار بسرعة وسهولة بالسيارة وعبر الطريقين السريعين A95 (ميونخ - غارميش) و A96 (ميونخ - لينداو). يؤكد الغرض الشامل من المدارس على الجودة العالية لموقع العائلات في غاوتنغ.

تقع مدينة الحدائق في غاوتنغ في وسط وادي فورمتال الساحر وتعد المنطقة السكنية المفضلة في جنوب غرب ميونخ على مدى أجيال.

تلك الجاذبية تدين بها بلدية المدينة بالفضل إلى العرض الترفيهي الشامل، والذي يتم تقديمه بالقرب من بحيرات الخمسة - المناظر الطبيعية وجبال الألب والمبنى العالي الجودة والمريح.

تحتوي مدينة غاوتنغ أيضاً على بنية تحتية ممتازة.






أكبر مدينة ملاهي في ألمانيا
اليورو الماوس- أوروبا بارك

خلال افتتاح صيف عام ١٩٧٥ وقد قام بزيارته أكثر من ٢٥٠,٠٠٠ زائر، يعتبر هو الآن الوجهة السياحية الأكثر زيارة في ألمانيا بعد كاتدرائية كولونيا. مع أكثر من خمسة ملايين زائر العام الماضي فإن أوروبا بارك هو إلى حد بعيد أكبر مدينة ملاهي في ألمانيا والحديقة الموسمية الأكثر زيارة في العالم.

مدينة أوروبا للملاهي

أكثر مدن الملاهي الألمانية إثارة وإمتاعاً

موسم ٢٠١٩
١٠ أفعوانيات وعروض مغامرات لا تنتهي



بعد يوم حافل بالإثارة تتيح لكم مدينة أوروبا للملاهي لحظات هادئة وهانئة من خلال المبيت ضمن أجواء حميمية

أربعة نجوم هي : „Colosseo“ و„Santa Isabel“ و„Castillo“ و„Alcazar“ و„Al Andalus“. وتتيح لكم هذه الفنادق التمتع بأسرة وثيرة وبأجواء إيطالية وإسبانية وبرتغالية دافئة وحميمية وعائلية.

موعد الافتتاح للموسم ٢٠١٩:

٢٧ مارس إلى ٧ نوفمبر يومياً من الساعة التاسعة صباحاً إلى السادسة مساءً
(يتم تمديد فترات العمل في الموسم الرئيسي)
للمعلومات: 01805/776688
www.europapark.de

وسط النار الزرقاء»، حيث أنتم على موعد مع رحلة مثيرة من المغامرات في عالم الطاقة. ويمكن للمتشوقين إلى المعرفة أن يفهموا ويدركوا بكل حواسهم كيفية إنتاج ونقل واستخدام الطاقة. كما يتسنى للزوار الاستزادة في معرفتهم حول كيفية تزويد «غاز بروم» إحدى الشركات الرائدة عالمياً للغاز لألمانيا منذ ٤٠ عاماً تقريباً.

مبيت حالم

ويتيح فندق ومنجج مدينة أوروبا للملاهي لكم المبيت في أجواء الجنوب الدافئة، بعد يوم حافل بالإثارة. هناك أربع فنادق تحمل



بدءاً من العام 2016 ستكون مفاجأة الموسم الجديد تحت تصرفكم مزيد من المتعة والإثارة

تقدمها المدينة من خلال برنامجها الجديد في عام ٢٠١٩: مغامرات مائية. لا تفوتوا على أنفسكم تخفيف وطأة حر الصيف والاستمتاع برذاذ الماء يتناثر على وجناتكم في القسم الإسباني. يجوب الضيوف المياه الموجودة في جزيرة البركان من خلال ركوبهم مراكب تتسع لثمانية أشخاص، حيث يستمتعون بمناظر الحيتان والكائنات البحرية الأخرى.

والحذر مطلوب إذا اقتربت القوارب من بعضها البعض، إذ أن كل ضيف مزود بمدفع لرش الماء.

مغامرة «الطاقة»

مما هو جديد أيضاً للموسم ٢٠١٩ هو عالم «غازبرزم» بالإضافة إلى «المزلجة

المعماري والنباتات والوجبات.

أنتم على موعد من البهجة والسرور وحبس الأنفاس، فسواء من خلال «السفر» إلى اليونان القديمة على متن الأفعوانية أو للهو بلعبة متعرجة في سويسرا أو الانتقال إلى الغابات الدانمركية تتيح لكم مدينة أوروبا للملاهي ما يسعدكم ويمتكم من التسلية والإثارة والبهجة ولكافة المراحل العمرية. أما من يعشقون أجواءً أكثر هدوءاً، فقد تم تجهيز برامج متنوعة تشتمل على عرض جليدي وعروض مسرحية وألعاب فرسان وكثير من اللحظات الخالدة.

أكثر من ١٠٠ موضع من مواضع التسلية والإثارة والعروض الجذابة في مدينة أوروبا للملاهي تقدم المتعة وحبس الأنفاس ولحظات لا تنسى على مدى الحياة. واحتلت مدينة الملاهي التي تقع في المثلث الواقع بين ألمانيا وفرنسا وسويسرا المرتبة الأولى من حيث عدد الزوار، إذ فاق عدد الزوار العام الماضي الأربعة مليون زائر. ومن جديد المدينة أنها ستتيح لزبانها الكرام فرصة الاستمتاع بالماء والتبريد عند حر الصيف من خلال لعبة Whale Adventures Splash Tours.

اكتشف أوروبا بأسرها:

جديد في العام ٢٠١٩ مرح للأسرة بأكملها ما بعده مرح

مزيد من المتعة والإثارة الخالصة

يتجول الضيوف في مدينة أوروبا للملاهي على مساحة تبلغ ٨٥ هكتاراً في أكثر من ١٣ قسماً موزعة تبعاً للتمايز في الأسلوب





إن التصميم الفريد لمدينة الملاهي يركز على الحركة والنشاط بدلا من الإنتظار في الطوابير



قلعة الفرسان - أحلام لهُو ولعب من أعماق التاريخ تغدو حقيقة في قلعة الفرسان الضخمة

يوم مذهل لكافة أفراد العائلة

مدينة بلي موبيل للألعاب قرب نيرنبيرج

إنها مدينة بلي موبيل للملاهي في تسيرن دورف بالقرب من نيرنبيرج التي تترين لزوارها وتعددهم بيوم حافل لكافة أفراد العائلة وعلى مدار العام. فعلى مساحة تربو على ٩٠٠٠٠ متر مربع سيتمكن الزوار من التسلق وممارسة ألعاب التوازن واللعب كما يحلو لهم.

إن التصميم الفريد لمدينة الملاهي يركز على الحركة والنشاط بدلا من الإنتظار في الطوابير! حتى أن الأحباب الصغار بإمكانهم أن يطلقوا لخيالهم العنان ويستمتعوا باللُّهُو في الملاعب الكبيرة لبلي موبيل. إنه المكان الصحيح لكل من كان يحلم يوما ما أن يتقمص دور القرصان أو الفارس أو صائد الديناصورات أو فتاة القلعة النبيلة أو الأميرة. وفي هذه الأثناء بإمكان الوالدين أن يسترخوا ويستمتعوا في أجواء المدينة.

وذا ما ساعد الطقس يوما ما على اللعب في الخارج فلن تبخل القاعة الزجاجية الكبرى بمساحة ٥٠٠٠ متر مربع على تقديم عوالم بلي موبيل المختلفة من ملاعب فسيحة ومنصات عرض وبارات ومقاهي والكثير من المكان اللازم لمتعة لا تنتهي حدودها للكبار والصغار على حد سواء. ونحرص على أرض مساحتها ٩٠٠٠٠ متر مربع على دغدغة كافة أحاسيس الصغار. وشعارنا الذي نتبعه هو " الحركة والنشاط بدلا من الإنتظار في الطوابير".

فهنا يستطيع الصغار أن يعيشوا خيالهم الواسع في عوالم متعددة الأبعاد من بلي موبيل بينما تستمتع الأم أو الأب بأجواء الحديقة المنعشة.

قوارب التجديف الخارقة

منذ بداية موسم ٢٠١٣ يستطيع عشاق التجديف أن يتذوقوا متعة جديدة في عالم

أما أصحاب الفضول من عشاق البحث والتنقيب فيقدم لهم عالم المخلوقات الضخمة من العصر القديم فرصا لاكتشاف الكثير أمثال ماما تراسيراتوبس مع بيبي وعش الدينو وغيرها الكثير.

نداء القراصنة

إنها سفينة القراصنة وسط بحيرة القراصنة الضخمة حيث تدغدغ الأحاسيس وتقدم لصغار القراصنة وكبارهم مجالات لهو متعددة عبر المداخل المتنوعة. وفي ظل مراحل اللعب المثيرة والحقيقية يتم تعزيز الثقة بالنفس والتعامل مع حالات الخوف ناهيك عن التدريب على مهارات التنسيق الخاصة بالشد والمصارعة والتفاهم وتسلق الصخور والتسلق المجهد.

نصيحة: عادة ما يقل الزحام في أوقات الصباح الباكر عقب فتح الحديقة أبوابها وكذلك ساعة قبل إغلاقها

بيت الشجر مع نبع الجنية المسحور

إنه عالم مليء بالمفاجآت ينتظر كبار وصغار المغامرين. بكثير من اللباقة والخيال يدخل العشاق إلى عالم المغامرات ليكتشفوا العالم الحيوي لشجرة الجنيات ذات النبعة المسحورة ويتعرفوا على مكامنها ويسبروا أغوارها.

كما تقودكم المسارات العسيرة إلى بيوت الأشجار. أما بيت الشجر الضخم فهو محطة استكشافية مجهزة بالبريسكوب والمنظار وغيرها من المعدات التقنية ومتصل مع بيت الشجر الصغير عبر طريق من أعلى الشجرة.

وبإمكان المغامرين الشجعان أن يتسلقوا جسر الحبال نحو عرش الغربان على ارتفاع ٨ أمتار أو يستمتعوا بإغراءات الكرستال البراق في المناجم الجبلية. وفي العالم الحيوي لبيت الشجر يحتاج المرء كل أحاسيسه من التحديق والإستماع والإحساس والتسلق.

العنوان: PLAYMOBIL FUNPARK

Zirndorf

Brandstätterstrasse 2 - 10

90513 Zirndorf

هاتف: +٤٩ ٩١١ ٩٦٦٦ ١٤٥٥

هاتف الإستعلامات:

+٤٩ ٩١١ ٩٦٦٦ ١٧٠٠

www.playmobil-funpark.de

funpark@playmobil.de

نداء القراصنة: إنها سفينة القراصنة وسط بحيرة القراصنة الضخمة حيث تدغدغ الأحاسيس وتقدم لصغار القراصنة وكبارهم مجالات لهو متعددة





كوخ كارلز بادر KARLSBADER HÜTTE

يقع كوخ كارلز بادر مباشرة على بحيرة لاتسارز زي حيث تحيط بها جبال الدولوميت المهيبة في لينسر. أما قمم جبال الدولوميت في لينسر فهي حكر على المتسلقين وتقدم الكثير من مقاصد الرياضة الجبلية. ويعتبر التجوال حول البحيرة الخيالية المجاورة لازارتس زي أمر لا بد منه. وخلال إقامتكم في الكوخ يمكنكم التقاط مشاهد جميلة من على الشرفة الفسيحة والمشمسة لتستمتعوا في الوقت ذاته بالمأكولات الشهية من مطبخ الكوخ

Großdorf 61, A-9981 Kals
Tel.: +43 664 975 999 8
karlsbaderhuetten@aon.at - www.karlsbaderhuetten.at

منزل فاتس مان WATZMANNHAUS

في الجهة الشمالية من جبل فاتس مان وتحديدًا على فالنس كوفيل أسس أول كوخ مسور عام ١٨٨٧/٨٨. يقع منزل فاتس مان في ربوع حديقة بيرشتس جادن القومية ويعتبر قاعدة فاتس مان سواء كان المقصد زيارة بسيطة للكوخ أو تسلق الزاوية العليا والقمة الوسطى أو اجتياز فاتس مان. تتم إدارة منزل فاتس مان بشكل يناسب الأطفال كما أن الجهة الغربية المحيطة ملعب رائع للأطفال

83486 Ramsau , Deutschland
Tel.: +49 8652 964222
www.watzmannhaus.de



كوخ هاينرش هيتير HEINRICH-HUETER-HÜTTE

يناسب كوخ هاينرش هيتير لكل من يهوى الوجود في الجبال ويحب الإستمتاع بالطبيعة ويرغب في شراب أو طعام مميز، أو من يريد التجول أو التسلق أو من يرغب في المشاركة بدورة أو تنظيم محاضرة أو حضورها أو مجرد قضاء بضعة أيام جميلة في الجبال. ونرحب بالعائلات مع أطفالهم بشكل خاص، كما يزورنا الجواله منفردين أو جماعات وكذلك الأندية.

Mahren 660, 6555 Kappl
Tel.: +43 (0) 555676570
E-Mail: info@hueterhuetten.at



أكثر من ٦٠٠ أكواخ جبلية ونصائح سياحية على الإنترنت www.bergwelten.com

دليل الأكواخ الصغير

في صحتكم نحو الجبال العالية

أكواخ جبلية في النمسا وبافاريا وتيرول الجنوبية

كوخ سكوتوني SCOTONIHÜTTE

مرحبا بكم! نحن ننتظركم في طبيعتنا الرائعة حيث سنهتم بكم بكل سرور. استمتعوا بالوقت في شرفتنا المريحة واسترخوا في أحضان المروج الخضراء وسلسلة جبال الدولوميت الساحرة. والآن اتركوا لأنفسكم العنان لتأسركم هذه المشاهد الخلابة وتزودوا بالطاقة الجديدة لقضاء إجازة لا تنسى.

Alpe Lagazuoi, 2 - 39030 St. Kassian;
Tel. +39 0471 847330
info@scotoni.it



أربع جولات عبر ألتة شتايجه وظهر الجبل الناعم

صخور وقمم

في خطى السكك الحديدية القديمة
بالدراجة الهوائية عبر سلسلة الجبال الخلفية

في غابر الزمان استخدم هذا الطريق لنقل الخشب من الغابات عبر سكة حديد ضيقة. أما في أيامنا هذه فتسلك الدراجات الهوائية الطريق الحجري خلال سلسلة الجبال الخلفية. أما الأنفاق المحفورة في الصخور والصومعات المهجورة فتذكر بالزمن الغابر. ويضيف مرشد الدراجات الهوائية بيرنهارد هوبر قائلا: "إنه طريق مثالي للراغبين في تجربة هذه الرياضة الشاقة. ولا يشترط أن يتمتع المرء بتدريب عال حتى يحظى بهذه المتعة". كما أن طريق الدراجات مناسب للعائلات وأطفالهم نظرا لارتفاعه البسيط. وفي الطريق إلى سلسلة الجبال الخلفية قلما يشعر المرء بحدة المرتفعات. أما نزولا فيتخرج المرء لوحده. وبالقرب من كوخ كلاوس يستحق الأمر أن يقوم المرء بالتنافس نحو مرتفع تريفت شتايج ٢ ب والذي يؤدي إلى سيخ(ممر ضيق) رائع. أما الأطفال الصغار وغير المتدربين فينصح بأن يأخذوا بأسباب السلامة العامة.

نقطة الإنطلاق: رايش رامنچ

الطول: ٤٥,٥ كم

الزمن اللازم: ٣,٥ ساعة

الإرتفاع: قرابة ٥٠٠ متر صعودا وهبوطا



رحلة جواله مع مشاهد بعيدة

على تريمل وألب شتاين

يحظى المرء بإطلالة رائعة نحو سلسلة الجبال الخلفية إما من خلال خارطة الجواله أو في الطبيعة مباشرة انطلاقا من بيت الصيد باجا هوزيل. وإذا تجول المرء بسرعة نازلا من الجبل باتجاه مرج شلوم بيرج ألم فسيشاهد في طريقه بعيدا عن ناظريه بوندن جرابن ومرج تساجل باور ألم. وعبر مروج رطبة يبلغ المرء مروج شلوم بيرج ألم التي تسرح فيها البقر في موسم الصيف.

ومن هنا يبدأ الصعود إلى القمة الأولى من الجولة وهي تريمل(١٤٢٤م). ويفصل بين القمتين ما يسمى ببوندن لوكس وهو مرج ساحر مع إطلالة رائعة. ومن أحس بالتعب بإمكانه أن يهبط إلى مرج إيبين فورست ألم. أما المحطة الأخيرة في ألب شتاين(١٤٤٣م) فهي منفصلة نوعا ما ولا بد لها من الأخذ بشروط السلامة العامة. لكن المرء سيكافؤ في الأعالي بإطلالات رائعة سيوفرها رايش رامنچ في سلسلة الجبال الخلفية.

نقطة الإنطلاق: بوندن جرابن

الطول: ١١,٥ كم

الزمن اللازم: ٦ ساعات

الإرتفاع: ١١٤٨ صعودا و ١١٥٨ هبوطا



صحيح أن أعلى قمة في السلسلة الخلفية لجبال رايش رامنچ هو "جروسر جروستن بيرج" إلا أن الإهتمام هنا ينصب على التفاصيل الصغيرة كالفرشات الملونة والصراصير النادرة وشعور البرية في آخر أدغال بافاريا.

في قلب الأدغال

عبر المرتفعات القديمة إلى مروج إيبين فورست

من أحب أن يستمتع بالجمال الكامل للسلسلة الخلفية لجبال رايش رامنچ فعليه أن يصعد الطرق القديمة لشلالات هولتس فيلر وصولا إلى مروج إيبين فورست ألم. وتبدأ المرحلة الأولى من الطريق صعودا وهبوطا قليلا نحو بوخن شتايج مصحوبا بخير جدول رايش رامنچ باخ. ويضيف إيرش مايهوفر مدير حديقة كالك ألبن الوطنية قائلا: "حتى في الأيام الحارة يكون الجو هنا باردا ولطيفا". أما أصعب وأجمل جزء من رحلة التجول فيمر عبر مرتفع بيرج شتايجر حيث يتسلق المرء جذوع الأشجار المكتسية بالطين ويتعجب من السرخس الهائل وكذلك من قلة الجواله الذين يختارون سلوك هذا الطريق الساحر. يمر الجزء الأخير من الطريق إلى المروج عبر معبر ناتور لير بفاد. ومن هنا يستطيع المرء أن يتسلق الجبل ويبلغ قمة ألب شتاين خلال ساعة. وبعد ذلك يفضل أن يقضي المرء ليلته في مرج إيبين فورست الساحر.

نقطة البداية: رايش رامنچ

الطول: ١١,١ كم

الزمن اللازم: ٥ ساعات

الإرتفاع: ٩٠٣ م صعودا، ٢١٥ م هبوطا



عبر المروج الرطبة

انطلاقا من جدول برون باخ باتجاه مرج أنلاوف ألم

من مصف السيارات في برون شتات تبدأ نقطة الإنطلاق في هذا الرحلة الراجلة الغنية بالمناظر الرائعة. يبدأ الطريق مستويا على شارع الغابة ثم يبدأ صعودا حادا نسبيا في الغابة. ومن حاله الحظ سيلمح عظمة خرافية صفراء أثناء تجوله عبر الغابة المليئة بالأوراق وسيرافقه طول الطريق كم هائل من الفرشات الملونة. ثم يتابع المرء سيره عبر الغابات الظليلة مرورا ببيت الصيد ووصولا إلى "الصور الثلاث" ومن هناك يتابع السير عبر طريق مسطح. تمر المرحلة الأخيرة من الطريق عبر مروج ألم بوندن حيث تسرح في الصيف أكثر من ١٠٠ بقرة وعجل. بعد ذلك يشاهد المرء وسط المروج مرج أنلاوف ألم المنعش(٩٨٢ متر) والذي يزرع من مايو وحتى أكتوبر. وهنا يتقوى المرء للنزول بأطباق شهية من المطعم وهي كرات البطاطا في أشكالها المتنوعة.

نقطة الإنطلاق: برون باخ

الطول: ١٤,٦ كم

الزمن اللازم: ٥ ساعات

الإرتفاع: ٦٢٦ صعودا و ٦٢٦ هبوطا



تأسر تيرول – قلب جبال الألب – بجوانب كثيرة كل سائح يريفها البديع وهوائها الصحي. في ربوع تيرول تنتظركم التحديات التي تناسب كل ذوق: سواء قصدتم ركوب المياه الهانجة أو مغامرات الجبال أو التزلج على الماء أو الطيران بالنتين أو الطيران الشراعي أو تسلق الجدران المائلة أو التجول في الجبال. ويحق لتيرول بكل فخر أن تقدم نفسها كجنة للسياحة سواءا للرحلات العائلية أو رحلات التجول وذلك بما فيها من مناطق سياحية جذابة أمثال وادي ليش أو وادي شتوباي أو وادي زيلرين جبال الألب في كيتس بيهل أو آرلبيرج.

رحلة إلى تيرول

تيرول – قلب جبال الألب



قبة تساييز الفلكية في شفانتس

تقرب قبة تساييز الفلكية في شفانتس زوارها من سماء النجوم. وهنا يستطيع الزوار أن يقتربوا من النجوم. وعلى العكس من المرصد لا يقوم المرء في القبة بمشاهدة النجوم عبر تلسكوب خاص وإنما يتم إنتاج السماء والفضاء بطريقة صناعية. حيث تقوم الأجهزة البصرية الدقيقة وجهاز فيديو ٣٦٠ درجة مع نظام صوتي وبروجكتور المؤثرات بتحويل قبة الإسقاط إلى الفضاء.

كما تقدم قبة تساييز تفسيرات لظواهر مختلفة أمثال الثقوب السوداء وأصل الحياة وركوب الفضاء وغيرها. وتوضح حركة الكواكب وكذلك بعض الأحداث الكونية كخسوف القمر وكسوف الشمس. وفي قاعة القبة يقوم العاملون بشرح سماء النجوم وتقريبها للأطفال. كما يعرض في القبة ما يسمى بأساطير النجوم للصغار والكبار حيث تشرح مجموعة من المجسمات والأشكال كدب القمر الصغير أو فلابي (صبيبة خفاش) والخفاش ظواهر النجوم. إنه مركز فلكي يمكن عقد الحفلات فيه سواء كانت تقديم الشركات أو حفلات ميلاد الأطفال أو استقبالات الشمبانزا.



Fotos: Planetarium Schwaz GmbH

أين: Alte Landstraße, Schwaz

مزاييا: سماء صناعية للنجوم للكبار والصغار
مواعيد الزيارة: طيلة العام، لكن ٤٥ دقيقة قبل بداية العروض
سعر تذكرة البالغين: ١٠ يورو

للمزيد من المعلومات: Tel. +43 5242 72129, info@planetarium.at

منصة القفز على الجليد في بيرج إيزل

شكل إعادة ترميم منصة القفز على الجليد عام ٢٠٠١ نقطة استقطاب رياضية وسياحية على حد سواء. وتعتبر منصة القفز في بيرج إيزل من صروح البناء الجبلية الجريئة في العالم. وقد نجحت المعمارية العراقية البريطانية البارزة زها حديد (١٩٥٠-٢٠١٦) في توحيد وظائف المنصة كمركز انطلاق للألعاب الرياضية ومقهى وشرفة سياحية بطريقة مثيرة للإعجاب. وقد منحتها النمسا عام ٢٠٠٢ جائزة الدولة المعمارية. أصبحت منصة بيرج إيزل منذ إعادة افتتاحها عام ٢٠٠١ من أكثر مناطق مدينة إنزبروك المحبوبة والمقصودة من الزوار.

يقدم "مقهى البرج" إطلالة نادرة على المدينة وسلسلة الجبال الشمالية وهو بانوراما تغريك بالمكوث قليلا. وإذا ما رغبت بالإستئثار بهذه المتعة النادرة فيقدم لكم المقهى إمكانية حجز أماكن مغلقة في المساء. كما توجد منصة مراقبة تغطي ٣٦٠ درجة يمكن الدخول إليها بتذكرة خاصة ما عدا أيام المباريات الرياضية. نحو القمة. وتتم إضاءة المنصة ليلا بأضواء متغيرة الألوان.

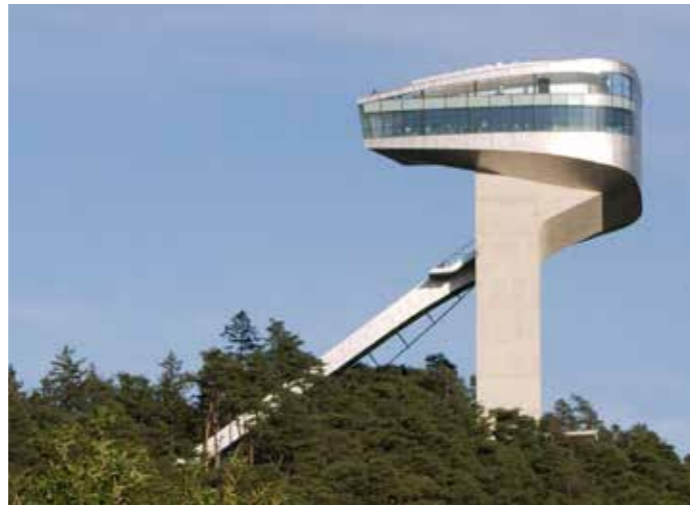


Foto: QEDquid, Veit Mueller, böhringer friedrich: Creative Commons Attribution-Share Alike 2.5 Generic license., Wolkenfahnderin: Creative Commons Attribution-Share Alike 3.0 Unported license

أين: Am Bergisel am Stadtrand von Innsbruck

مواعيد: يونيو - أكتوبر ٢٠١٧ يوميا من ٩ صباحا حتى ٦ عصرا
نهاية الأسبوع وفي الأعياد ابتداء من ٩ صباحا.

سعر التذكرة للبالغين: ٩,٥٠ يورو

للمزيد من المعلومات: Tel. +43 512 589259, office@bergisel.info

قطار تسيلر تال

يسير خط القطار الضيق التذكاري من ينيباخ عبر تسيلر تال وصولا إلى ماير هوفن. يتدفق البخار إلى الأسطوانات ثم تنبعث سحب الدخان يرافقها صوت مجلجل ويدوس القطار البخاري الصغير بسرعة ٣٥ كم السكك ليقطع مسافة ٣٢ كم عبر وادي تسيلر تال وشعاره "طريقي هو هدفي". يعود قطار تسيلر تال إلى العصور التي كان ركوب القطار البخاري يشكل فيها متعة حقيقية، وبالقطار البخاري تسيلر تال سيظل ركوب القطار متعة من الدرجة الممتازة. ولا تقتصر السكة الضيقة بعرض ٧٦ سم على كونها متعة سياحية وحسب، بل تخدم المواصلات المحلية ونقل الخشب.

أين: Station from Jenbach to Mayrhofen, Zillertal

مزاييا: سكة ضيقة من أواخر القرن التاسع عشر

مواعيد رحلات القطار البخاري: من ٤/٢٩ - ١٠/١٥ ٢٠١٧

٤/٢٩ - ٥/٢٨ ٢٠١٧: السبت والأحد، ٥/٣١ - ١٠/١٥

٢٠١٧: الأربعاء - الأحد

خارج الخدمة: الأربعاء ٧ يونيو ٢٠١٧



انطلاق من ينيباخ: ١٠,١٠ صباحا، الوصول في ماير باخ: ١١,٤٢
انطلاق من ماير باخ: ١٣,٠١، الوصول إلى ينيباخ: ١٤,٢٦
سعر التذاكر للبالغين: ٧,٤٠ - ١٣,٩٠ (حسب المحطة والرحلة ذهابا أم إيابا)
للمزيد من الإستعلامات: Tel. +43 5244 606-0, office@zillertalbahn.at

منجم الفضة في شفانتس

يطلق عليه "أم المناجم" ويعتبر منجم الفضة في شفانتس أضخم منجم في العصور الوسطى. هلموا معنا في رحلة إلى زمن كانت الأرض فيه قرصا لا غير. تبدأ هذه الرحلة الزمنية من أمام زجموند إربشتولن حيث تتخلون فيها بقطار المناجم بعمق ٨٠٠ متر وهناك ينتظركم عالم منجم الفضة شفانتس المحفور بالحكايا والأساطير. عندما يصل الزوار إلى المنجم يرحب بهم بتحية عمال المناجم "إلى الحظ" وهناك يقفون على خطى ١١٠٠٠ عامل كانوا قبل أكثر من ٥٠٠ عام يستخرجون الفضة والنحاس تحت ظروف قاسية جدا. ويعود الفضل إلى هؤلاء الشباب المكافحين حيث عدت شفانتس أضخم مركز عالمي لمنجم الفضة. أما مدينة شفانتس الصغيرة حاليا فقد كانت في القرن الخامس عشر معروفة خارج أراضي تيرول وشكلت المناجم الناجحة فيها عامل استقطاب للهجرة. ففي عام ١٥١٠ كانت شفانتس ثاني أكبر مدينة في النمسا بعد فيينا. تمنحك الجولة الكلاسيكية في المنجم على مدار ٩٠ دقيقة إطلالات على دور شفانتس ومكانتها في العصور الوسطى وكذا حياة عمال المناجم. أما في بوتيك المتحف الذي أعيد تصميمه عام ٢٠٠٣ فيمكنكم الحصول على مواد ومعلومات تخص المنجم والخلفيات التاريخية الخاصة به. هل ترغبون بشئ شخصي؟ إن جريوا دور سابلق النقود وقوموا بصك درهم فضي.

أين: in der Alten Landstrasse in Schwaz

أوقات الزيارة الصيفية: مايو - سبتمبر ٢٠١٧ يوميا من ٩ وحتى ٥ عصرا

سعر التذكرة: ١٧ يورو للبالغين، تذكرة عائلية ممكنة

للمزيد من المعلومات: Tel. +43 5242 72372, info@silberbergwerk.at



Fotos: Michael Ladstätter. www.bildmacher.at

إلماو – عالم إلمي الساحر
ساعات ساحرة على الجبل لكافة أفراد العائلة، لا زال عالم إلمي الساحر يستقطب منذ سنين الصغار والكبار على حد سواء. فالنزوح الخلاب بين الطبيعة والمغامرات في هارت كايزر في إلماو أصبح في السنوات الأخيرة يمثل "عالم إلمي الساحر" ليغدو نقطة استقطاب مذهلة للعائلات. فما يسحر الأطفال يسحر الكبار أيضا. ولا تقتصر المتعة في عالم إلمي على الاستكشاف، بل يغوص المرء أيضا في عالم أسطوري مجنون كفيلا بتقديم المفاجآت عبر كثير من عبارات السحر الخاطئة التي تفوه بها الضفدع الساحر إلمي.

فالأشجار المقلوبة وأصوات الغاريت والغابة السحرية والبركة المسحورة ليست سوى بعض المحطات الممتعة التي تنتظر المرء ههنا. بعد الصعود المريح بالقطار المعلق (تيليفريك) إلى هارت كايزر يفتح عالم إلمي الساحر أبوابه للزوار. فالطبيعة الواقعة على ارتفاع ١٥٥٠ مترا والمشاهد البانورامية نحو جبل كايزر وجبال كيتس بيهلر الألبية تشكل واجهة لمتعة لا تنسى.



Fotos: ellmi.at

القطار الجبلي إلماو – جونج

أين: Weissachgraben 5, 6352 Ellmau, Tirol, Austria
قطار هارت كايزر بان: يفتح أبوابه يوميا ابتداء من ١٣ مايو ٢٠١٧
ما بين ٩ صباحا – ٥ عصرا
للمزيد من المعلومات: Tel. +43 5358 23 20, www.ellmi.at

ترياسيك بارك – رحلة إلى عالم الماضي السحيق
إذا ما بحثت عن بعض التفاعل ستجد منه وفرة في حديقة ترياسيك بارك. فالتيليفريك التشبيهي ينقلك من تحت الماء إلى القمة حيث تتعرف هناك عن قرب على أبجديات تاريخ الأرض وكل مهم عن بيرم وترياز تلك الديناصورات الهائلة بل وتلمسها أيضا. وأثناء الرحلة الإستكشافية على امتداد ترياسيك تريل يمكنك أن تطبق ما تعلمته في الواقع العملي حيث تنتظر أسئلة صعبة وفوايزر مثيرة. وبعد ذلك يحق لك أن تستمتع بالماء المنعش في شاطئ ترياسيك وهو أعلى شاطئ رملي في الألب. إذن لا تتردد في الولوج إلى الزمان الغابر.

وبعيدا عن مغامرة العصور السحيقة تعتبر السلسلة الحجرية فايد رنج جنة لكل الباحثين عن متعة الحياة سواء عبر التجوال المريح أو ركوب الدراجات الهوائية أو التدرج على تسلق الألب، فهناك ما يكفي من مراكز الإثارة. وإذا حالفك شيء من الحظ أمكنك أن تكون شاهدا على الماضي. فالطريق إلى القمة محفوف بالشعب المرجانية المتحجرة. وذلك من عصر كان البحر القديم "تيتس" مائلا في فايد رنج.

ترياسيك بارك

أين: Bergbahn Steinplatte / Waidring, Alpegg 10, A-6384 Waidring
مواعيد الزيارة: من ٣ يونيو حتى ٨ أكتوبر (من ٩ – ٤,٤٥)
الدخول مجاني
المعلومات: Tel. +43 (0) 5353 5330-0, office@steinplatte.co.at



Foto: Triassic Park

عالم الكريستال من سواروفسكي

كنوز أخاذة وأشكال تنتظر الزوار في عالم الكريستال الجديد من سواروفسكي في فاتنز. ففي جنوب إنزبروك وفي فاتنز تحديدا يمكنكم اكتشاف عالم فريد من الكريستال. بمناسبة اليوبيل المنوي لشركة الكريستال المقيمة هنا قامت سواروفسكي عام ١٩٩٥ بافتتاح عالم المشاهدة والإستمتاع في أن. وفي عام ٢٠١٥ تم إعادة هيكلة المعرض وفتحه مجددا بمناسبة مرور ١٢٠ عام على نشوء الشركة. ومن أبرز المعروضات الجذابة خمس من حجر العجائب تم إعادة هيكلتها من جديد: "Silent Light" مع ألوم كريستالي "Into Lattice Sun" صممه الفنان الكوري الجنوبي لي بال. "حجرة العجائب ستوديو جوب" من تصميم الثنائي Studio Job، "عدن" وهي عالم عتيق و"Timeless" والتي تروي قصة سواروفسكي. كما أضيف للمعرض برج الألعاب وملعب الأطفال وكذلك سحابة الكريستال الفريدة في الحديقة الجديدة وهي سحابة مكونة من ٨٠٠٠٠٠ قطعة من الكريستال وتطفو على ماء مكسو بالزجاج الأسود. شيء يخالط الخيال!

أين: in Wattens, östlich von Innsbruck

مواعيد الزيارة: طيلة العام يوميا من ٨,٣٠ – ٧,٣٠، يوليو وأغسطس ٢٠١٧ حتى ١٠ مساء، ٢٤ ديسمبر حتى ٢ ظهرا، ٣١ ديسمبر حتى ٤ عصرا
سعر التذكرة للبالغين: ١٩ يورو
للمزيد من المعلومات: warovski.kristallwelten@swarovski.com



Fotos: www.imster-bergbahnen.at



Fotos: www.imster-bergbahnen.at

ألبين كوستر إمست/ قطار أمستر الجبلي

إنه متعة لكافة أفراد العائلة. مغامرة شيقة عبر ركوب ألبين كوستر إمست على طول ٣٥٠٠ مترا، وهي مقصد سياحي مثالي في تيرول العليا للكبار والصغار. ويقدم ألبين كوستر إمست متعة الإثارة ومعايشة الطبيعة في آن واحد. ويجذبك قطار السكك الصيفي على امتداد ٣٥٠٠ مترا بتنوع طرقه وخط سيره. وفي منطقة التجول الخاصة تدعوكم الطرق المتنوعة باختلاف صعوبتها إلى الإستمتاع بها. كما ينصح بالتنافس عبر سيخ روزن جارتن أو خلال طريق الفطر التعليمي. ويسهل الوصول إلى منصات المراقبة Adlerhorst و SunOrama في محطة الجبل حيث توفر إطلالات مذهلة. وهناك يمكنك أخذ استراحة رائعة على الشرف الصيفية في الأكواخ المريحة. وبغض النظر عن الخيارات المتاحة فإن كاراخو وهو أطول أفعى أفعوانية في الألب تعيدكم مباشرة إلى الوادي عبر قطار ألبين كوستر إمست. ومن لم يكف من شحنة الأدرينالين يمكنه التوجه إلى روليت ألبينز في محطة الوادي- بما فيها قطار كفاد ومسار تيرال الكهربائي والملعب وغيرها.

أين: Alpine Coaster/Imster Bergbahnen - Hoch Imst 19

مواعيد الدوام الصيفية: من ١ مايو – ٢٦ أكتوبر
www.imster-bergbahnen.at
للمزيد من المعلومات: Tel. +43 5412 66322

القمة في سالزبورغ



KITZSTEINHORN.AT



Nationalpark
Hohe Tauern



عالم القمم الجبلية ٣٠٠٠

تعتبر محطة القمة الجبلية على ارتفاع ٣٠٢٩ متر أعلى نقطة يمكن الوصول إليها في أراضي زالتسبورج. إنه موقع مثالي للرحلات مع إطلالات بانورامية مذهلة تجاه أعلى القمم في النمسا والحدائق القومية والكثير من المواقع الجذابة على مدار العام.



السلامة على الثلج

تدق الساعات في قمة كتس شتاين هورن على غير العادة إذ يبدأ موسم التزلج مبكرا وينتهي متأخرا. فهنا يجد عشاق الرياضة الشتوية القمم المثالية وأحوال الثلج الملائمة من بداية الخريف وحتى بواكر الصيف.



عربات القمم المعلقة

الجديد ابتداء من خريف ٢٠١٥: تأخذكم عربات جليشتر جت ٣ و ٤ الحديثة والمحصنة من ظروف الطقس في سرعة ودون انتظار من مركز البين إلى عمق منطقة التزلج وإلى عالم القمم ٣٠٠٠.



سينما ٣٠٠٠

على شاشة عرض كثنائية عرضها ٨ أمتار تذهلك هذه السينما النمساوية بالأجواء الطبيعية البديعة والصور الرائعة لجمال الجبال الشامخة.



ساحة الجليد

يقدم الشاطئ الجليدي والإستراحات الشمسية ومسالك التزلج في الصيف والسجادة السحرية والممرات الجبلية الآمنة كل الإثارة والمغامرة والتنوع لكافة أفراد العائلة من منتصف يونيو وحتى منتصف أغسطس.

شد الرحال إلى قمة كتس شتاين هورن

١٠٠ كم من زالتسبورج | ٤٠٠ كم من فيينا
١٤٠ كم من إنزبروك | خدمة التنقل من مطاري
١٨٠ كم من ميونخ | زالتسبورج وميونخ



GPS Kitzsteinhorn: N47 13.754, E12 43.598



في أعلى قرية تسيل على بحيرة كابرون تقدم بانوراما "توب أف زالتسبورج" إطلالات نادرة على الحدائق القومية هوه تاورن وعلى قمم الجبال النمساوية

كتس شتاين هورن - عالم القمم ٣٠٠٠ والثلج في الصيف أيضا

القمة الجبلية في تسيل على بحيرة كابرون

الرياضة الشتوية ههنا أفضل الشروط المناسبة لممارسة هواياتهم المتنوعة حيث القمم والمسالك الجبلية الحرة والحدائق الثلجية والمخيم الثلجي. ويظل عالم القمم ٣٠٠٠ مفتوحا على مدار العام.

تقع قمة كتس شتاين هورن في قرية تسيل على بحيرة كابرون وهي واحدة من أكثر المحطات السياحية المتنوعة التي يقصدها الزوار في لقب النمسا على مدار العام.

وقلما يجد المرء في مكان آخر من مناطق الألب هذا الكم الهائل من أماكن الرحلات والمعالم السياحية مجتمعة في مكان واحد.

فالجليد الأزلي لقمة كتس شتاين هورن والروائع الجامحة لحدائق هوه تاورن القومية والمروج الخضراء الناعمة وبحيرة تسيلر زي بمياهها البلورية يبتون سحرهم المميز عبر كل مواسم السنة.

حاجة لمواهب التزلج الألبية. في أعلى قرية تسيل على بحيرة كابرون يقدم عالم القمم ٣٠٠٠ عبر سينما ٣٠٠٠ - وهي أعلى سينما في النمسا بانوراما "توب أف زالتسبورج" التي توفر إطلالات نادرة على الحدائق القومية هوه تاورن وعلى قمم الجبال النمساوية.

كما تفاجئ قاعة آيس أرينا الزائرين بمتعة مميزة: فمسارب التزلج الثلجية والشاطئ الثلجي وآيس بار يقدمان لكافة أفراد العائلة متعة عبر ثلج الصيف فريدة ومثيرة بل وتدغدغ المشاعر أيضا. أما مطعم جبفل كتس شتاين هورن فهو أعلى مطعم في زالتسبورج وينعم زواره بالأطباق المحلية والعالمية - بما فيها بانوراما ٥ نجوم. تظل العربات المعلقة في كتس شتاين هورن عاملة على مدار العام (آيس أرينا من يوليو إلى أغسطس). فمئذ أكتوبر وحتى يونيو يجد عشاق

ثلوج القمم وجليد دائم يتوهجان تحت شمس الصيف

ترتفع المحطة الجبلية لقمة كتس شتاين هورن ٣٠٢٩ مترا ما يجعلها أعلى نقطة في أراضي زالتسبورج حيث يمكن الوصول إليها عبر العربات المعلقة دون



www.kitzsteinhorn.at
offi ce@kitzsteinhorn.at
www.zellamsee-kaprun.com
welcome@zellamsee-kaprun.com



Premium
Trip

رحلة إلى جارميش - بارتنكيرشن الرومانسية

- ٤ أيام في ميونخ مع ثلاث ليالي رومانسية ووجبات الإفطار الصحية
- الإستقبال والترحيب في المطار والنقل بسيارة ليموزين إلى الفندق في ميونخ
- فندق مع غرفة مريحة في وسط مدينة ميونخ الرومانسية
- رحلة لمدة يوم كامل إلى مدينة جارميش أعلى جبل في ألمانيا
- الوصول إلى زوجسينتز بالسكة الحديدية خلال مناظر الجبال الخلابة أو الصعود باللفريك في أعلى القمة يمكنك أن تأخذ صورة رومانسية مباشرة على الحدود الألمانية النمساوية
- مرافقتك إلى الأكثر الأماكن شهرة بالتقاط الصور في بحيرة كوخيلزي الجميلة
- نزهة خاصة بكم خلال أوساط مدينة جارميش التاريخي مع الهدايا التذكارية
- ركوب ليموزين في طريق العودة إلى ميونخ
- بعد إقامتك في ميونخ العودة إلى المطار بسيارة الليموزين

لمزيد من المعلومات: 089-30669222
book@honeymoonmunich.com

الحياة الطبيعية والمراعي الساحرة في محيط مدينة ميونخ يشكلون
انسجام رائع حيث يوجد هنا على مدار العام تعدد
واختلاف لا يوجد في مكان آخر

رائع حيث يوجد هنا على مدار العام
تعدد واختلاف لا يوجد في مكان آخر،
ستمتع بمساء معتدل في الصيف
وستنهر بجمال وشمخ جبال الألب،
ستندهش عندما تنتزه في الخريف
وكأنك تشاهد لوحة مليئة بالألوان
الجميلة، ستمتع بمتابعة الرياضات
الشتوية تحت قمم الجبال المغطاة
بالثلوج - ستندهشون أيضا بجمال
جارميش في جميع فصول السنة،
الإقامة المثالية على أعلى قمم الجبال
وأخرى في ممر مهيب مع النهر الهائج.

رحلة إلى مدينة جارميش بارتنكيرشن
ليس بعيدا عن محطة ميونخ حيث
البحيرات الزرقاء والغابات والمروج
الخضراء المورقة ومناظر جبال الألب
الشاهقة سوف تتمتعون بجمال المدينة
في كل فصول العام.

السير جنبا إلى جنب في مدينة جارميش
- بارتنكيرشن الصغيرة الساحرة،
الحياة الطبيعية والمراعي الساحرة في
محيط مدينة ميونخ يشكلون انسجام

قضاء شهر العسل

السلام عليكم مرحبا بك بقلب أوروبا الرومانسي - بمدينة ميونخ

مختلفة ومتعددة لا تجدونها في عاصمة
أوروبية أخرى. في ميونخ يتلاقى التاريخ
مع الحاضر، البساطة مع الرفاهية
والطبيعة الساحرة والعراقة مع الحداثة
وكل هذا تتميز ميونخ بأنها واحدة من
أمن المدن الأوروبية.

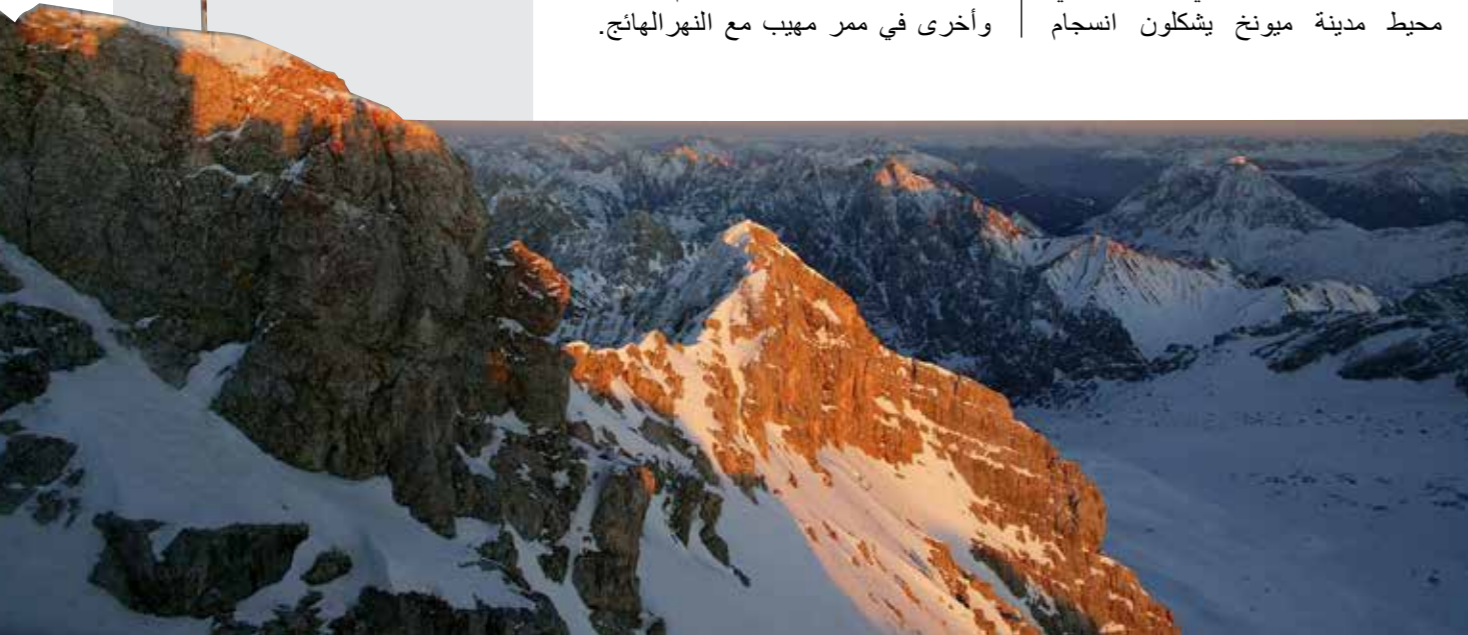
سوف تسعدنا زيارتكم ونتمنى لكم مقدا
رحلة سعيدة لدينا في ميونخ وإقامة هانئة،
إنها تجربة ستنتذكرها طوال حياتك.

والحداثة، بين الاصالة والرفاهية،
العادات البافارية الغربية. وجهتك إلى
مدينة ميونخ لقضاء شهر عسل تذكاري
هي وجهة لا بد منها مرحبا بك في القلب
الرومانسي من أوروبا

هل يوجد هدفا أنسب لرحلة الزواج لأكثر
من مدينة عالمية ذات قلب كبير؟ غالبا لا
فقط خمسة إلى ست ساعات طيران من
الجزيرة العربية تفاجأكم ميونخ بأشياء

أصبحت مدينة ميونخ وجهة سياحية
شعبية ومحبة بين زوارها من دول
شبه الجزيرة العربية، فقد ألفت المدينة
منذ فترة طويلة جدا على عادات
وتقاليد ضيوفها العرب من تراث ودين
والمأكولات التي تعود عليها وكأنه في
منزله وبين أهله. وأصبحت هذه العادات
والتقاليد مالوفة لسكانها.

تعتبر مدينة ميونخ نبط الحياة بين التاريخ





الأجواء الرومانسية المتألقة في بافاريا

البافاريين يحبون بلدهم بطريقة عصرية، إلا أنهم شعب مضياف ويفتحون أذرعهم للزوار من بلدان أخرى، ستشعر هنا وكأنك في وطنك لقضاء شهر العسل.

عشاق من جميع انحاء العالم يأتون بسرور إلى مدينة المليون ميونخ، حيث تتعايش الحداثة مع العراقة، الضيوف من أرجاء العالم يدهشون من الاماكن الرومانسية واختلاف وتعدد عروض الترفيه وإمكانيات التسوق الشاملة الراقية، مستضيفكم في الفنادق البافارية سوف يرحبون بكم بكل حرارة ويجعلون من شهر عسلكم تجربة لا تنسى على الإطلاق.

ميونخ تقع في قلب منطقة إجازات متعددة ومختلفة الفعاليات، حيث الطبيعة الخالصة وقصور ملكية خيالية وجبال رائعة ومياه بحيرات صافية توظف المشاعر وتسحر الوجدان.



أيام حافلة بالتجربة مع المجوهرات والفخامة والجناح الفاخر في فندق فئة الخمس نجوم في وسط مدينة ميونخ يشمل التسوق الشخصي

- ٧ أيام حافلة بالتجربة مع المجوهرات والفخامة والجناح الفاخر في وسط مدينة ميونخ
- ٦ ليال في فندق خمس نجوم فاخر مع الإفطار في وسط ميونخ
- ترتيبات شهر عسل عند الوصول إلى غرفتك أو جناحك
- التنقل بمرسيدس S إلى فندق خمس نجوم
- التسوق الشخصي في أفضل متجر للمجوهرات مع خدمة اللغة العربية
- المساعدة في إتمام استرداد الضرائب والجمارك
- المغادرة من ميونخ للعودة بالليموزين إلى المطار
- خدمات الكونسيرج وخدمات كبار الشخصيات شاملة

لمزيد من المعلومات: 089-30669222
book@honeymoonmunic.com



قضاء شهر العسل

سحر مدينة ميونخ في جميع فصول السنة

أخرى مختلفة تماما تشرق في شهر أكتوبر، عندما يتحول لون أوراق الشجر إلى الاصفر والذهبي والبرتقالي والأحمر، تأملوا ألوان الخريف الخيالية من عربة داخل عجلة التروس الضخمة الموجودة في إحتفالات أكتوبر الشهيرة أو تمتعوا بالتجول الطبيعي الساحر من على ضفاف البحيرات الجميلة، يمكنكم في المساء تذوق مشروب طبيعي من الغابات البافارية وفي نفس الوقت متابعة نوبان الألوان القوية خلف السحاب.

بالوانهم المختلفة أثناء جلوسكم في مقاهي الشوارع العديدة للإستمتاع بتذوق شيكولاتة بالقهوة واللوز والكرام.

في الصيف عندما تغرب الشمس في العاشرة مساء فان أهل ميونخ يفضلون الجلوس في المطاعم المفتوحة أو على ضفاف نهر الإيزار. ولا تخلو سلات الطعام الخفيف (بيكنيك) من فاكهة الموسم سواء كانت فراولة حمراء أو توت أحمر أو أزرق أو كرز، ألوان

شتاء ميونخ يبدأ بأسواق أعياد الميلاد بأجوائها الإحتفالية، بعد الإحتفال برأس السنة الجديدة بصواريخ ملونة وبراقه يبدأ شهر يناير بالتزلج على الجليد داخل القاعات أو ركوب عربة الاحصنة فوق الجليد أو رياضات الشتاء المختلفة فوق جبال الجليد الصغيرة في أماكن مخصصة، في فبراير تبدأ زهور اللين الجليدي البيضاء الرقيقة بشق طريقها وسط الجليد، ثم يتبعها الزعفران الأبيض والأرجواني والاصفر، يمكنكم الإنبهار





صالة كبار الشخصيات يهتم بك

- ٣ أيام رومانسية في ميونخ مع معاملة خدمة كبار الشخصيات
- ليلتين في فندق فاخر من فئة الخمس نجوم، مع وجبة إفطار صحية في الجزء الأوسط من المدينة
- شهر العسل عند الوصول إلى غرفتك أو جناحك
- الوصول والمغادرة في جناح كبار الشخصيات مطار ميونخ، حيث يكون بانتظاركم سيارة الليموزين. وبينما أنتم بانتظار الأمتعة الخاصة بكم سوف تستمتعون بالمشروبات والوجبات الخفيفة مجاناً داخل صالة كبار الشخصيات
- نقل مع ليموزين الفاخرة إلى الفندق في وسط ميونخ
- ٣ وجبات عشاء داخل المطعم الرومانسي بداخل الحديقة الإنجليزية مع إطلالة على البحيرة
- نقل المغادرة إلى المطار مع مرسيدس - درجة S
- الوصول إلى جناح كبار الشخصيات في مطار ميونخ
- خدمات الكونسيرج وخدمات كبار الشخصيات شاملة

لمزيد من المعلومات: 089-30669222
book@honeymoonmunich.com

ميونخ - نبط الحياة بين التاريخ والحداثة، بين الإصالة والرفاهية، العادات البافارية الغربية - وجهتك إلى مدينة ميونخ لقضاء شهر عسل تذكاري هي وجهة لا بد منها

اللحظات الرائعة ستتمتع بها هنا في ميونخ، بافاريا.

المنشأة التدريبية لبايرن ميونخ
يمكنك الحصول على فرصة لرؤية ركلات وتمارين الكرة الساحرة من خلال دورات تدريبية عامة و مجانية والتي تعقد عدة مرات أسبوعياً في مقر فريق زيبينر شتراسه والذي يبعد حوالي ٦ كم عن وسط المدينة، تستطيع فحص صفحة الانترنت التابعة لـ أف سي بايرن ميونخ قبل ذهابك الى هناك.

مع خدمات كبار الشخصيات للعلاج والخدمات. و، ستأكد بنفسك من هذا الحدث سيكون واحدا من أبرز الأحداث ليس فقط هنا على مستوى رحلة زفافك المثالية إلى ميونخ، أو سنقوم بتوصيل التذاكر لكم لمشاهدة الأبطال العالميين للاعبين كرة القدم في مباراة المحلية مع بايرن ميونخ الدوري الألماني لكرة القدم البوندس ليگا، الدوري الإنجليزي الفائز، وزيارة متحف نادي بايرن العريق لرؤية الإنجازات التاريخية لهذا النادي الكبير والذي قارب على ١١٧ عاماً. كل هذه



قضاء شهر العسل

طائرة جيت ومعاملة خاصة تليق بكبار الشخصيات

صالة كبار الشخصيات يهتم بك بمجرد هبوطك في ميونخ وستجد امامك خدمة شاملة وخاصة تليق بشهر عسلك وتنسيك هموم الدنيا طوال الوقت

كل هذا على مستوى عالمي لكرة القدم

ستجرب عالم مثالي لكرة القدم مع تذاكر من الدرجة الاولى في اي بي أليانس أرينا الشهيرة والاستمتاع باللعب

الأطعمة المركزي و استرخوا في واحدة من أربع سويتات أو الحديقة الهوائية المفتوحة بالجناح أو صلوا في أروقة العبادة المخصصة، هدية إضافية لزائري جناح كبار الزوار من ضيوف شهر العسل عند حجز خدمة جناح كبار الزوار والحصول على سويت خاص (حسب الإمكانيّة) كذلك صندوق هدية مليئاً بتشكيلة مختارة من الذ أنواع الشيكولاتة.

تمتعوا بخدمة شاملة وممتازة في شهر العسل عند وصولكم وسفركم من وإلى ميونخ، الطريق من صالة السفر إلى الطائرة تركبون سيارة ليموزين فاخرة، مساعدكم الخاص يقوم بإنهاء كافة الإجراءات سواء تسليم الحقائب أو الفحص الأمني أو الجوازات أو استرجاع الضريبة على مشترياتكم الى آخره.

تذوقوا المأكولات اللذيذة في جناح



المنشأة التدريبية لبايرن ميونخ

- ٤ أيام يتخلها رحله إلى نادي بايرن ميونخ
- ٣ ليال في فندق فخم بخمس نجوم بما في ذلك الإفطار في وسط ميونخ
- الإققبال عند الوصول من المطار بالليموزين إلى الفندق في ميونخ
- ترتيبات شهر عسل عند الوصول إلى غرفتك أو جناحك
- يوم حافل لعشاق كرة القدم وزيارة ملعب أليانز أرينا و زيارة متحف فريق بايرن ميونخ، ومتجر عشاق الفريق، وعمل جولة في الاستاد مع خدمة كبار الشخصيات
- زيارة مركز التدريب في بايرن ميونخ وفرصة لرؤية ركلات اللاعبين خلال الدورات التدريبية العامة الحرة
- المغادرة من ميونخ للعودة بالليموزين إلى المطار
- خدمات الكونسيرج وخدمات كبار الشخصيات شاملة

لمزيد من المعلومات: 089-30669222
book@honeymoonmunich.com





طبيب الأسنان عدنان درويش

مركز سيتي دنت للأسنان
عيادة طبيب الأسنان د. عدنان درويش

الدافع والكفاءة المهنية والجودة هي في المرتبة الأولى

التبييض - الأسنان المثالية

من منا لا يتمنى ذلك؟

من الوسائل الحديثة التي نستعملها لتلميع الأسنان عملية التبييض. وهي طريقة رقيقة وناعمة باستعمال التبييض المتدرج. وبفضل وسائل التفعيل الضوئية نستطيع اختصار عملية التبييض وإنجازها خلال ٤٠ دقيقة. لا يقوم بعملية التبييض إلا شخص متدرب كما أنها لا تتم في المنزل. وذلك لأنها لا تكتمل إلا بمواد خاصة ومرخصة وذات جودة مختبرة. كما نحضر هذه المعالجة المجهدة ونقدمها للمرضى بشكل رقيق جداً. تساعد هذه المعالجة على تحليل الرواسب الصبغية المزججة التي علقنا بالأسنان. حيث نقوم مباشرة بإزالة كافة أشكال الصفرار المستديمة. وإثر الجلسة الأولى نحقق نجاحاً كبيراً حيث تظهر النتائج في بريقها اللامع.

عادة ما يستمر التبييض لفترة تتراوح بين ١٢-٣٦ شهراً ولكنها مرتبطة بعاداتكم الحياتية. فالتغذية والمشروبات الملونة تعرقل إنجازات التبييض. نحن جاهزون لتقديم المشورة لكم حول المنتوجات التي

تساعدكم على إطالة عمر التبييض.

ونصح في هذا الخصوص بترك استخدام معجون الأسنان المبيض والذي ثبت مفعوله في تآكل الأسنان. ولا بأس من القيام بعملية التبييض اللاحقة بعد ١٢ شهراً.

الزراعة

إن ابتسامة لطيفة تنبعث من أسنان سليمة تؤثر في الناس بشكل إيجابي. لكن المؤسف أن سنة الكون لم تمنحنا جميعاً مثل هذين الفكين الجميلين.

فعادات طعامنا وفقدان الأسنان بسبب الحوادث أو ممارسة الرياضة ناهيك عن الشيخوخة كثيراً ما تستدعي تعويض الأسنان. وبفضل ما تقدمه التقنيات الحديثة لتعويض الأسنان عبر استخدام المغروسات السنية سيتمكن الإنسان من الكلام والأكل والضحك دون معوقات تذكر.

إن الإستعاضة السنية هي جذر سني تعويضي من سبائك التيتانيوم يتم تثبيته في الفك. ولا تحمل هذه المغروسات السنية

أسناناً صناعية وحسب، بل توفر قاعدة تأسيسية لاستخدام طقم صناعي أو جسر سني. قبل الشروع في تثبيت المغروس السني نجري فحوصات دقيقة للفك للتأكد من إمكانية تثبيت ذلك المغروس. وربما لزم تجهيز بعض مناطق الفك ليكون أداؤها الوظيفي كاملاً قبل التثبيت الجراحي للمغروس في ذلك المكان.

وربما اضطررنا لتقوية العظام مثلاً عبر زراعة الأنسجة العظمية الذاتية (ما يسمى برفع القواعد العظمية للفكين) أو تركيب عظام صناعية.

ولذلك ينصح بعد فقدان أحد الأسنان بالانتظار فترة طويلة قبل تركيب المغروس السني وذلك لضرورة نمو العظم مجدداً في الفراغ الذي أحدثه السن المفقود.

الوقاية - صحة الفم الاحترافية هي أولوية كل معالجة

من المعروف أن «الوقاية خير من العلاج». وتنظيف الأسنان المنتظم هو أفضل طريقة

للحماية والوقاية. إلا أن الفئة التالية تحتاج رعاية منهجية وفق حالتها الشخصية:

المصابون بنزيف اللثة
المصابون بتنكس دوام الأسنان
من لديهم حشوات وجسور وتيجان متعددة
من لديهم مغروسات سنية
النساء الحوامل
ومن البيهبي أيضاً أولئك المرضى الذين يولون أهمية لابتنسامة بريقة.

إذا كنت تتبع واحدة من هذه المجموعات على الأقل فبإمكانك أن تستفيد كثيراً من الوقاية التي تقدمها عبر برنامج الوقاية الشخصي من التسوس:

- إزالة الرواسب السنية بالأشعة الصوتية
- إزالة كافة الرواسب السنية وعند الحاجة بواسطة Air Flow
- تسوية حواف الحشوات
- تسوية ظاهر الجذور
- تنظيف ما بين الأسنان
- تلميع الأسنان- دهن الأسنان بالفلورايد
- الوقاية الخاصة بالأطفال
- توضيح الرواسب البكتيرية عبر تلوينها
- عرض تقنيات تنظيف الأسنان للأعمار المختلفة والتدريب عليها
- استشارة غذائية
- كسوة الأسنان للوقاية من التسوس

كما أن إزالة الأصابع الناتجة عن التدخين والشاي والقهوة والنيبيذ الأحمر جزء أساسي

من أعمال الوقاية وتنظيف الأسنان إضافة للإجراءات المرافقة لعلاج اللثة وتنكس الدوام السنية.

ويعني نزيف اللثة وجود الإلتهاب. والإلتهاب يسبب إرهاباً لجهاز المناعة. ومرض جهاز المناعة يعني تراجع القدرة الإنتاجية. كما أن الأوكياس المائية والأسنان الميتة والتهابات الجذور السنية تعتبر أيضاً من عموم أمراض الجسم.

مختبر العيادة

ولأن لدينا مختبراً خاصاً بعيادتنا بوسننا إنتاج استعاضة سنية عالية الجودة وفي وقت قصير. وبشكل هذا أحد الأسباب التي تضمن توفيقنا بين علاقة الخدمات المتناسبة مع الأسعار وكذا تقديم العروض الجذابة. إذا رغبتكم في معرفة المزيد تفضلوا بمراجعة الدكتور درويش أو أحد العاملين وحددوا موعداً لاستشارة مجانية.

يمتاز مختبرنا الفني بمستويات تقنية وتخصصية عالية. وفي ظل تنسيق حثيث مع طبيب الأسنان المعالج يقوم فني المختبر بإعداد الإستعاضة السنية التي تناسب حالتكم الخاصة في نفس المكان.

وهكذا تحصلون على الإستعاضة السنية المناسبة لكم دون عناء المسافات والمواعيد ومن يدي خبير واحد - ابتداءً من اختيار اللون وصولاً إلى اكتمال القالب.

عيادة الأسنان عدنان درويش

تقع عيادتنا التخصصية لطب الأسنان في قلب مدينة ميونخ. وتبعد عن محطة القطارات الرئيسية بضعة دقائق مشياً على الأقدام وذلك يسهل الوصول إلينا عبر المواصلات العمومية.

مواعيد الدوام

أيام الأسبوع:

٠٨:٣٠ - ١٢:٣٠

١٤:٠٠ - ١٨:٠٠

السبت: تحديد موعد



CityDent Munich Praxis für Zahnheilkunde
Zahnarzt Msc Adnan Darwish
Bayerstrasse 27 80335 Munich - Germany
هاتف: +49 (0) 89 593 575
فاكس: +49 (0) 89 545 40 786
البريد الإلكتروني: info@citydent-munich.com
www.citydent-munich.com

1. Schloß Nymphenburg
2. Frauenkirche (Marienplatz)
3. Olympia Park
4. Botanischer Garten
5. Hofgarten
6. Walking Man (Leopoldstr)
7. Residenz
8. BMW Welt
9. Allianz Arena
10. Schloss Blutenburg
11. Monopteros im Englischen Garten
12. Odeonsplatz



الدليل السياحي وعناوين تهمك





المواصلات العامة

المواصلات العامة
أفضل طريقة لاستكشاف ميونخ والتعرف على معالمها هي استخدام الترام ومترو الأنفاق والحافلات العامة التي تنقل الزائر من وإلى أي مكان في المدينة بسرعة وسهولة.

ساعات العمل

تعمل أغلب خطوط المترو والترام بانتظام بين الساعة الخامسة صباحاً ومنتصف الليل. ففي حين أن مترو الأنفاق يعمل فقط حتى الساعة الواحدة صباحاً، يستمر عمل الترام طوال الليل ولكنه لا يغطي كل مناطق ميونخ.

عليك الالتزام بشراء التذاكر وعندما يجدر المفترض بدونها فعليك دفع غرامة مالية قدرها ٦٠ يورو.

ويمكنك شراء التذاكر من الآلات المتواجدة في الترام والباصات والبائعات الآلية العديدة المتواجدة في الطابق السفلي عند

نزولك إلى المترو أو القطارات السريعة. وهناك أنواع من البطاقات اليومية، لكننا ننصحك حسب مدد إقامتك في المدينة أن تشتري البطاقات الأسبوعية أو الشهرية، مما يسهل عليك التنقل في جميع أنحاء المدينة وفي جميع الاتجاهات.

كما أن الشبكة تتكون من عدة حلقات تختلف حسب الأماكن التي تتجول بها فعليك اختيار الحلقات التي تحتاج التنقل فيها لاختلاف الأسعار وتفاوتها.

وإذا أردت استخدام التذكرة اليومية أي ليوم واحد فإن أفضل طريقة هي شراء بطاقة يومية وتعتبر مثالية للأفراد والمجموعات والأطفال، وتستخدم لعدد غير محدود من السفريات خلال اليوم وفي كل الاتجاهات.

لمزيد من المعلومات يمكنك زيارة موقع الشبكة على الإنترنت والحصول على الأسعار والخرائط المناسبة والأوقات على العنوان التالي:

www.mvv.muenchen.de
www.mvg-mobil.de

تاكسي

مركز التاكسي :

٢١٦١٠ أو ٠٨٩ ١٩٤١٠

www.taxi-muenchen.com
الحد الأدنى لأجرة التاكسي ٢,٩٠ يورو
الانتظار لكل ساعة ٢٢,٥٠ يورو

طبيب أسنان

CityDent Munich
Adnan Darwish
www.citydent-munich.de



الخطوط الجوية

الخطوط الجوية الإماراتية:

مطار ميونخ الجوي الممر ١
ترمينال C الدور الرابع غرفة ٣٠٥

P.O.Box 241217, 85334 Munich
Tel: 0180 54 25 65 2
www.emirates.com

الخطوط الجوية القطرية:

مطار اميونخ الجوي ممر ١

Admin. Building Norht
85356 Munich-Airport
Tel: 0180 57 28 27 1
www.qatarairways.com

شركة طيران الإتحاد:

Palais am Jakobsplatz
Oberanger 34-36, 80331 Munich
Tel: 0180 50 05 40 0
www.etihadairways.com

مكتب تصليح أجهزة الموبايل

www.mobile2you.org
Rosenheimer Straße 30,
81669 München
Telefon +49-89-483011

www.citydent-munich.de

تأجير السيارات

www.buchbinder-rent-a-car.de
Lortzingstr. 22, 81241 Munich
Telefon +49-89-8966620

www.sixt.de
Seitzstrasse 9-11, 80538 Munich
Telefon +49-1805-252525

www.europcar.de
Marsstr. 24, 80335 Munich
Telefon +49-89-54543990

www.munich-chauffeurs.com
Löwenzahnweg 10b
80932 Munich
Telefon +49-178-4815986

عناية طبية للبشرة والجسم

Beautycare München
Christophstrasse 3, 80538 Munich
Telefon +49-89-26019800
www.beautycare-muenchen.de

السفارات

المملكة العربية السعودية
سفارة المملكة العربية السعودية

Kurfürstendamm 63
10707 Berlin
Tel: 030-88 92 50
Fax: 030-8892 51 79

الإمارات العربية المتحدة
القنصلية العامة لدولة الإمارات

Lohengrinstr. 21
81925 München
Tel: +49 (0)89-41200-10
Fax: +49 (0)89-47 077 020

قطر

سفارة دولة قطر

Hagenstrasse 56
14193 Berlin
Tel: 030-8620 60
Fax: 030-8620 6150
www.katar-botschaft.de

البحرين

سفارة مملكة البحرين

Klingelhöfer Straße 7
10785 Berlin
Tel: 030-86 87 77 77
Fax: 030-86 87 77 88

الكويت

سفارة دولة الكويت

Griegstraße 5-7- 14193 Berlin
Tel: 030-8 97 30 00
Fax: 030-89 73 00 10

عمان

سفارة سلطنة عمان

Clayallee 82 - 14195 Berlin
Tel: 030-84 41 69 70
Fax: 030-81 00 51 99
botschaft-oman@t-online.de

المساجد

مواقيت الصلاة

يمكن الحصول على مواقيت الصلاة في ألمانيا
بزيارة الموقع التالي:
www.islamisches-zentrum-muenchen.de

المساجد والزوايا (الصلاة بالعربية)

• الجمعية الإسلامية في بافاريا
(وسط المدينة): Goethestraße 30
الهاتف: 53 81 96 96
• اتحاد السلام الإسلامي
(وسط المدينة): Schöttlstraße 5
الهاتف: 54 37 06 48



• الجمعية الإسلامية - مسجد عمر

(وسط المدينة): Westendstrasse 225
الهاتف: 089 502 55 25
• المركز الإسلامي بميونخ
(المنطقة الشمالية): Wallnerstraße 1
الهاتف: 089 32 50 61

الصيدليات المناوبة



هل تحتاجون صيدلية مناوبة في تمام الساعة الحادية عشر ليلاً؟ أو ربما عنوان طبيب مناوب قريب من مكان إقامتكم؟ عبر التواصل معنا تحصلون على هذه الخدمات بسرعة وبشكل مباشر. والأمر في غاية البساطة : قوموا بالاتصال بالرقم 11899 واطلبوا معرفة الطبيب والصيدلية المناوبين.

الطبيب المناوب في ميونخ وضواحيها :
01805/191212

الصيدليات المناوبة في مدينة ميونخ:

Rihani Apotheke

Landwehrstr. 48
80336 Munich
Tel. 089-54886770

St.Blasius Apotheke

Augustenstr. 1
80333 München
Tel. 089 596500

Schwanthaler Apotheke

Schwanthalerstraße 2
80336 München
Tel. 089 5936 51

Interapotheke

Elisenstraße 5
80335 München
Tel.: 089 59 54 44

مفتاح خط الهواتف الخارجية لأوروبا

Belgien	0032
Bulgarien	00359
Dänemark	0045
Deutschland	0049
Estland	00372
Finnland	00358
Frankreich	0033
Griechenland	0030
Irland	00353
Italien	0039
Lettland	00371
Litauen	00370
Luxemburg	00352
Malta	00356
Niederlande	0031
Österreich	0043
Polen	0048
Portugal	00351
Rumänien	0040
Schweden	0046
Slowakei	00421
Slowenien	00386
Spanien	0034
Tschechienien	00420
Ungarn	0036
GB	0044
Zypern	00357



معلومات عامة

مفتاح خط ألمانيا وميونخ: ٠٠٤٩ (٠)٨٩
اللغة الرسمية: اللغة الألمانية
الجهة الكهربائية: ٢٣٠ فولت ٥٠ هرتز
العملة: اليورو
التوقيت: التوقيت العالمي جرينتش +١
يبدأ التوقيت الصيفي: آخر يوم الأحد من شهر آذار تقديم الوقت ساعة
التوقيت الشتوي آخر يوم أحد من تشرين الأول

العملات

العملات
1 Euro = 1,11 US Dollar
1 Euro = 100 Cent

وحدة النقد

أوراق اليورو النقدية
أصدر اليورو سبع فئات ورقية: أصغرها فئة خمسة يورو (رمادية اللون)، تليها فئة عشرة يورو (بنفسجي)، ثم فئة العشرين (زرقاء) ثم فئة الخمسين (برتقالية) وفئة المئة (خضراء) ثم فئة المئتين (صفراء) وفئة خمسمائة (أرجوانية). ويعتلي كل الفئات الورقية 12 نجمة للمجموعة الأوروبية.



القطع النقدية

اليورو ثمان فئات معدنية: 2 يورو، 1 يورو، 50 سنتا، 20 سنتا، 10 سنتا، 5 سنتات، سنتان، سنتا واحدا. ألوان وحدة 1 و 2 يورو فضية وذهبية. أما فئة 50 و 20 و 10 سنتا فهي ذهبية. وفئة 5 و 2 و 1 سنت برونزية.

أرقام الطوارئ

الشرطة: ١١٠ الإطفاء: ١١٢
الإسعاف: ١١٢ التسمم: ١٩٢٤٠
استعلامات المطار: ٩٧٥٢١٣١٣
مكتب المفقودات: ٢٣٣٠٢٥٨
مكتب المفقودات: ١٣٠٨٥٨٥٩
خدمة السياح: ٤١٤٢٤٣٤٤



خمسة يورو



عشرة يورو



عشرون يورو



خمسون يورو



مئة يورو



مئتان يورو



خمسة مائة يورو

المنتزهات

الحديقة الإنجليزية

أكبر الحدائق في العالم ويمكن ممارسة كثير من النشاطات الرياضية كركوب الدراجة والمشى والجري، كما يمكن ركوب الزوارق وركوب الخيل. من مميزات الحديقة أنها تقع في المنطقة القديمة للمدينة ويوجد فيها البرج الصيني الشهير ومعبد المسلات وبيت الشاي الياباني.

الحديقة الغربية:

يمكن القيام برحلات عائلية ويسمح بشواء اللحم على هضاب البحيرة كما يمكن اللعب بكرة الطاولة وتنس الطاولة.

المنتزه ريمر:

هناك بحيرة يمكن السباحة فيها كما يمكن اللعب وركوب الدراجة وحلبة الحذية الزحافة والمشى.

الحديقة النباتية الشهيرة:

والتي يمكن فيها مشاهدة جميع أنواع الزهور في العالم وهي في وقت الصيف من أجمل ما تكون من روعة الألوان والأشكال الغربية الغير معتادة.

أوقات الزيارة: يوميا من ٩ حتى ٦,٣٠
رسوم الدخول: ٣ يورو والصغار ٢ يورو

مهرجان تول وود

The Tollwood Festival

Waisenhausenstrasse 20, 80637 Munich
Tel: 089 38 38 50 0
www.tollwood.de

يقام المهرجان مرتين في العام لمدة ٢٤ يوما، في الصيف في منتزه الأولومبيا على مساحة ٣٠٠٠ متر مربع، تقام فيه العروض المتنوعة من جميع أنحاء العالم، وأكثر المهرجانات تكن مجانا، أما احتفال الشتاء فيكون في منطقة تيريسين فيزه.

مهرجان الأطفال الصيفي

KIKS

Children Cultural Summer Festival
Couberlinplatz, 80809 Munich
Tel: 089 34 16 76
www.kiks-muenchen.de

الدخول مجانا

منتزه بوينغ البري

Wildpark Poing

Osterfeldweg 20, 85588 Poing
Tel: 08121 80 61 7
www.wildpark-poing.de

أوقات الزيارة: يوميا من ٩ صباحا - ٥ مساء
ويبعد عن وسط المدينة ٢٣ كيلومتر
رسوم الدخول: ٥,٥٠ يورو للبالغين،
٣,٥٠ يورو للأطفال

أماكن لتسليّة الأطفال

Coco Loco Play Park

Südliche Münchner Str. 35,
82031 Grünwald
Tel: 089 64 91 19 38
www.cocoloco-gruenwald.de

أوقات الزيارة: الإثنين إلى الجمعة: ٣ مساء - ٧ مساء
أيام العطلات: ١٠ صباحا - ٧ مساء
رسوم الدخول: ٦,٥٠ يورو للأطفال

Playhouse Sophienstrasse

Sophienstrasse 15, 80333 Munich
Tel: 089 59 10 98
www.sophienstrassekj-r-m.de
أوقات الزيارة: الإثنين إلى الجمعة: ١ مساء حتى ٦ مساء
للأطفال من سن ٦-١٢ الدخول مجانا.

Jimmys Funpark Play Park

Laimeringer Strasse 1, 86453 Dasing
Tel: 08205 96 94 92
www.jimmys-funpark.de

أوقات الزيارة: الإثنين إلى الجمعة: ٢ مساء - ٧ مساء
أيام العطلات: ١٠ صباحا - ٧ مساء
البعد عن ميونخ: ٥٣ كيلومتر
رسوم الدخول: ٤ يورو للبالغين، ٦ يورو للأطفال

LEGOLAND

LEGOLAND Allee, 89312 Günzburg
Tel: 08221 - 700 700
www.legoland.de

أوقات الزيارة: يوميا من ١٠ صباحا - ٧ مساء
البعد عن ميونخ: ١١٢ كيلومتر

SKYLINE PARK

Allgäu Skyline Park
Skyline-Park-Straße 1
D-86871 Rammingen (BY)
www.skylinepark.de

رسوم الدخول: ٢٠ يورو للأطفال، للكبار ٢٦ يورو
كارت العائلة مكون من طفلين وشخصين بالبالغين ٧٥ يورو

حمامات السباحة في ميونيخ

يستطيع الأطفال هواة الرياضة مزاوله السباحة داخل حمامات السباحة المغلقة والمفتوحة العديدة والمتوفرة في مدينة ميونيخ والاستمتاع بالمنزلقات المائية وأبراج القفز وأحواض الأمواج.

يُعد حمام "مولر الشعبي" من أهم حمامات السباحة التي تم بناؤها في بدايات القرن العشرين. ويمكن قضاء يوم جميل هناك والاستمتاع بالاستحمام في مبنى أثري مزخرف بالرسومات والنقوش الفنية الجميلة. ويجب ألا يفوتكم فرصة مشاهدة هذه الزخارف الهندسية الفريدة. ولا يقتصر حمام مولر على مسبح فقط، بل أنه يضم كذلك أحد الحمامات الرومانية-الأيرلندية للتخلص من العرق وحمامات البخار والجاكوزي وحمامات الشمس.

Michaeli Bad

Heinrich-Wieland-Strasse 24,
81735 Munich

Dante Bad

Postillonstrasse 17, 80637 Munich

Giesing-Harlaching Bad

Klausener Strasse 22, 81547 Munich

Forstrieder Park

Stäblistrassen 27b, 81476 Munich

Georgenschweige Bad

Belgradstrasse 195, 80804 Munich

Maria Einsiedel Bad

Zentralländstrasse 28,
81379 Munich

Wave-Bath Cosima Bad

Cosimastrasse 5, 81925 Munich

Olympic Pool

Coubertinplatz 1, 80809 Munich



DEHBASCHI

المطاعم

هناك الكثير من المطاعم العالمية التي تجب جميع أنحاء المدينة وسوف تجد ما تشتهي نفسك بكل نوح من المطابخ العالمية، كالمطبخ العربي والهندي والإيراني والأسبوي والأوروبي. وإليك بعض العناوين:

المطعم العربي:

- AL QASWAA**
Schwanthalerstr. 26, 80336 Munich
Tel: 089 55196726
- ARABESK**
Kaulbachstr. 86, 80802 Munich
Tel: 089 33 37 38
- CEDAR LOUNGE**
Rosenkavalierplatz 12, 81925 Munich
Tel: 089 92 98 99 99
- DERYA**
Schillerstr. 34, 80336 Munich
Tel: 089 54 54 18 22
- KSARA**
Haimhauser Str. 7, 80802 Munich
Tel: 089 33 08 82 97
- LEONROD**
Leonrodstrasse 45, 80636 Munich
Tel: 089 12 35 66 1
- ORIENTAL PALACE MUNICH**
Landwehrstr. 16, 80336 Munich
Tel: 089 54344222
- SABABA IMBISS**
Westenriederstr. 9, 80331 Munich
Tel: 089 23237881
- SINDBAD**
Schwanthalerstr. 2, 80336 Munich
Tel: 089 54349908
- ZAITOOONE**
Schwanthalerstr. 7, 80336 Munich
Tel: 089 598363

المقاهي والنوادي الليلية

المطعم الشرقي وعالمية:

- DEHBASCHI**
Dachauer Str. 36, 80335 Munich
Tel: 089 55 02 96 30
- LAHARI**
Schillerstr. 3a
80336 München
Tel: 089 35856754
- LA FIESTA**
Schwanthalerstr. 3, 80336 Munich
Tel: 089 726 090 32
- MILLINIUM SHISHA PALAST**
Schwanthalerstr. 12, 80336 Munich
Tel: 089 32 49 52 67
- MYRA**
Thalkirchner Str. 145, 81371 Munich
Tel: 089 26018384
- ORIENT LOUNGE**
Landsbergerstr. 449, 81241 Munich
Tel: 0178 53 62 07 8
- SANGAM**
Franz-Joseph-Str. 28, 80801 Munich
Tel: 089 34 02 32 15
- SANGREET**
Briener Str., 80333 Munich
Tel: 089 28 67 45 57
- SHANDIZ**
Dachauer Str. 50, 80335 Munich
Tel: 089 59 94 79 86

المتاحف

تشتهر ميونيخ عالميا بأنها مدينة ثقافية عالمية الطابع، إذ أنها تمتلك مئات المتاحف والمعروض الفنية، والقصور الأثرية والكنائس، والكثير من الكنوز الثقافية والفنية التي يجب ألا يفوتكم زيارتها والاستمتاع بها.

المتحف الألماني

سفن شراعية ونماذج نووية وطواحين هواء وكبسولات فضائية وقاطرات ديزل، وأناس آليين مستخدمين في مجال الصناعة، وآلات الأرغن، وسفن إنقاذ وغيرها الكثير. نجد هذا العدد الهائل من الإنجازات التكنولوجية وأكثر من ذلك في المتحف الألماني. نعم، إنه متحف من الطراز الأول: فهو ليس فقط واحدا من أقدم متاحف التاريخ الطبيعي والتقني في العالم، بل يُعد كذلك أحد المتاحف التي تتمتع بأكثر عدد من الزائرين. وعلاوة على ذلك، فهو من أكبر متاحف العالم حيث أن مساحته تبلغ حوالي ٥٠ ألف متر مربع.

متحف بافاريا القومي

نتعرف من خلال التماثيل التي تنتمي للعصر القوطي، وفن صناعة الذهب كما كان في نهاية عصر النهضة، وسجاد الحائط الثمين والقطع الأثرية النادرة التي ترجع إلى عصر الباروك والروكوكو، نتعرف على شكل الحياة في هذه الحقبة البائدة. ولا تكتمل صورة الفن البافاري والأوروبي المتألق إلا من خلال اللوحات والساعات والأعمال الفنية المصنعة من العاج. وتضم المقتنيات المتنوعة بالمتحف مشغولات فنية يدوية وتراثية وأعمالا فنية من خارج ولاية بافاريا.

متحف مدينة ميونيخ

من يريد أن يتعرف على تاريخ ميونيخ، فعليه حضور المعارض المؤقتة والدائمة التي يقيمها متحف المدينة للإطلاع على الوثائق والسجلات التي تتناول تاريخ المدينة. كما تقام هنا معارض خاصة حول تاريخ الحضارات والثقافات المختلفة.

الفنادق

- Leonardo Hotel City West**
Brudermühlstraße 33,
81371 Munich
Tel: 089 724940
- Leonardo Boutique Hotel**
Amalienstraße 25,
80333 Munich
Tel: 089 287870
- Leonardo Hotel Olympiapark**
Dachauer Str. 199,
80637 Munich
Tel: 089 62039779
- Leonardo Hotel City North**
Dachauer Str. 421,
80992 Munich
Tel: 089 143660
- Leonardo Hotel & Residenz**
Heimgartenstraße 14,
81539 Munich
Tel: 089 620390
- Leonardo Hotel Arbellapark**
Effnerstraße 99, 81925 Munich
Tel: 089 927980
- Harry's Home Hotel München**
Bunzlauer Pl. 5, 80992 Munich
Tel: 089 248869700
- Living Hotel Das Viktualienmarkt**
Frauenstraße 4, 80469 Munich
Tel: 089-8856560
- Living Hotel Prinzessin Elisabeth**
Geyerstraße 52, 80469 Munich
Tel: 089-720170
- Arabest Apartment Hotel**
Schwanthalerstraße 45
80336 Munich
Tel: 089-189250
- Beyond by Geisel**
Marienplatz 22, 80331 Munich
Tel: 089 700 746 700
- Vier Jahreszeiten Starnberg**
Münchner Straße 17
82319 Starnberg near Munich
Tel: 08151 / 4470-0
- City Aparthotel München**
Sonnenstr, 18 b, 80331 Munich
Tel: 089 46 13 53 0
- Tegernsee Hotel & Spa**
Neureuthstraße 23,
83684 Tegernsee
Tel: 08022 182-0
- Concept Living**
Pfälzer-Wald-Str. 2
81539 Munich
Tel: 089 660 089 10
- Courtyard Centrum**
Schwanthaler Straße 37
80336 Munich
Tel: 089 548848-80
- Holiday Inn**
Hochstraße 3, 81669 Munich
Tel: 089 48030
- Maritim Hotel**
Goethestraße 7, 80336 Munich
Tel: 089 552350
- Atlas Residence**
Schwanthalerstraße 63,
80336 München
Tel: 089 159256890
- Hotel Verdi**
Landwehrstraße 46,
80336 Munich
Tel: 089 202088870
- Best Western Crystal**
Schwanthalerstraße 36,
80336 Munich
Tel: 089 551110
- Stolberg Plaza**
Stollbergstraße 2 - 4,
80539 Munich
Tel: 089 290960
- Leonardo Royal Hotel**
Moosacher Str. 90,
80809 Munich
Tel: 089 2885380
- Leonardo Hotel City Center**
Senefelderstraße 4,
80336 Munich
Tel: 089 551540
- Hotel Bayerischer Hof**
Promenadeplatz 2-6,
80333 Munich
Tel: 089 21 20 - 0
- Hotel 4-Jahreszeiten**
Maximiliansstr. 17,
80539 Munich
Tel: 089 21 25 - 0
- Sheraton Arbellapark**
Arabellastr. 5, 81925 Munich
Tel: 089- 923 20
- The Westin Grand**
Arabellastr. 6, 81925 Munich
Tel: 089 926 40
- Hotel Königshof**
Karlsplatz 25, 80335 Munich
Tel: 089 55 13 61 93
- Hotel LeMeridien**
Bayerstr.41, 80335 Munich
Tel: 089 24 22 - 0
- Hotel Mandarin Oriental**
Neuturmstrasse 1,
80331 Munich
Tel: 089 29 09 80
- Sofitel Munich**
Bayerstrasse 12, 80335 Munich
Tel: 089 59 94 80
- The Charles Hotel**
Sophienstrasse 28,
80333 Munich
Tel: 089 544 555-0
- Marriott**
Berliner Strasse 93,
80805 Munich
Tel: 089 36 00 20
- Hilton Park**
Am Tucherpark 7, 80538 Munich
Tel: 089 38 45 - 0
- Hilton City Munich**
Rosenheimer Str. 15,
81667 Munich
Tel: 089 4804 - 0
- Central Apart-Hotel**
Josephsburgstraße 26,
81673 Munich
Tel: 435 49 30 - 0

تجربة تسوق فريدة

تمتع بالتسوق - مع مساعد التسوق العربي

M

أفكار حية - تربط حياة الناس

ترقب تجربة تسوق استثنائية في مطار ميونخ! في المحطة ٢، ينتظرك مساعد التسوق لبرافك وورشك في مركز التسوق. مرحباً بك في جنة التسوق في مطار أوروبا الحائز على خمس نجوم! munich-airport.com



★★★★★
5 Star Airport

أفضل مطار في أوروبا



مطار
ميونخ



المعارض التجارية

productronica
12.11.2019
Messe Munich

Food & Life
27.11.2019
Messe Munich

Heim+Handwerk
27.11.2019
Messe Munich

Messe TrendSet
TrendSet
05.01.2020 - 07.01.2020

ANUGA
04.10. - 09.10.2019
Messe, Köln

Expo Real
07.10.2019
Messe Munich

eMove360° Europe
17.10.2019
Messe Munich

InPrint
12.11.2019
Messe Munich

دليل الكلمات

الملاطفة

رجاء: بيته
لو سمحت! إيرلاوبين زي
هذا من لطفك! نيت فون إينين
ارجوك! إيش بيته زي
كما تحب! في زي فولين
المعذرة، بوسقني ذلك!
توت مير لايد
يا للخسارة!
في شاده

في الصيدلية

أحتاج مسكنا للآلام! إيش براوخه
شميرتس ميتيل
شينا ضد الإمساك: إتفاص كيكن
فيرشتوفونج
ضد الإسهال: إتفاص كيكن دورش فال
منوما! شلاف ميتيل

في المقهى والمطعم

أرغب في شرب القهوة! إيش موشتيه
كافيه تريكن
عصير!! أين زافت
كعكة!! أين كوحن
سكر!! تسوكر
صحتين وعافية!! كوتن أبيتيت
أحتاج ملعقة! إيش براوخه آينين لوفيل
سكينا! ميسار! شوكة! كابل!
الفطور: فروشتيك، غداء: ميتاج إيسن،
عشاء: آيند إيسن

المراسيم

صباح الخير: كوتن مورجين
طاب يومك: كوتن تاج
هل تعرفني على نفسك؟ كوتن زي زش
فورشتيلين
سعدت بالتعرف عليك: إيش بن إيرفرويت
أهلا وسهلا: فيل كومين
من حضرتك؟ فير زند زي?
تفضل بالدخول! بيته هيرابن
ما اسمك؟ في هايسن زي؟ فاء انجليزية
تفضل بالجلوس! بيته زيتسين زي زش
بكل سرور: كيرنه! جيم مصرية
كلا: ناين

الحالة

كيف حالك؟ في كيتس إينين
بخير، شكرا: كوت دانكه،

اللقاء والوداع

أرغب في الرحيل: إيش موشته جييهين
ما زال مبكرا: إزت نوخ فري
إلى اللقاء: بس بالد
هل يمكننا أن نلتقي غدا؟ كوتن فير
أونس مورجن زيهن
طابت ليلتك! جوتة ناخت
رحلة موفقة! جوتة رايزه
عودة سالمة! هايله روك كير
اليوم: هويته
غدا: مورجن



Impressum

Arab Traveler Magazine

Herausgeber
Media Performance GmbH
Bauerstr. 2
80796 Munich - Germany
T + 49 (0)89 30 66 92 22
F + 49 (0)89 30 66 92 23
www.arabtravelermagazine.com

Redaktion
Christian Wiedemer
Osama Al-Sughayar
Ali Ismail
Gabriyela Mutlu

Übersetzung & sprachliche Revision
Ali Taha, Berlin
Khaled Daoud, Berlin

Marketing / Anzeigen
PKMedienberatung
Frau Patricia M. Vorsmann
Telefon + 49 (0) 89 / 32 79 32 16
Mobil: + 49 (0)176 / 990 48 388
eMail: Patricia.Vorsmann@online.de

Thomas Kuhl - Consulting
Herr Thomas Kuhl
T + 49 (0)172 8444455
thomas-kuhl@t-online.de

Druck
Hansa Print Service GmbH
Thalkirchner Straße 72, 80337 München
www.hansaprint.de

Fotos / Bilder
Fremdenverkehrsamt München
München Tourismus. Münchener Verkehrs-
und Tarifverbund GmbH (MVG), Flughafen
München, Tourismusamt Garmisch-Parten-
kirchen, Deutsche Bahn AG Kommunikati-
on, BahnimBild Berlin, Tegernsee - Chiem-
see - Königsee, iStockphoto Bildagentur,
Fotolia Bildarchiv, AdobeStock Bildarchiv,
Pressearchiv Sealife, Pressearchiv Phan-
tasialand, Skyline, Wildpark Poing, Bayern-
tourismus www.bayern.by, www.hofstatt.info,
Pressearchiv Alpamare, Pressearchiv
Legoland, Pressearchiv Europa Park, Sofi-
tel Hotel, Blade Night: Andreas Schebesta,
Tollwood, Tourismusamt Baden-Württem-
berg, Tourismusamt Stuttgart, Pressearchiv
der jeweiligen Themen. Bild von der Oper:
Photo credit © Felix Löchner, Theatinerkir-
che: Photo credit © L. Gervas, München
Alpenpanorama: Photo credit © Klinger,
Beck, Hofstadt.

Copyright und Haftung
© 2019 Nachdruck ist nur mit schriftlicher
Genehmigung des Verlages gestattet. Die Re-
daktion übernimmt keine Haftung für fehlerhafte
oder irrtümlich falsche Inhalte.



منزل ٥ نجوم
في ميونيخ
لأعلى المطالب والغايات

Christian Ehbauer, general manager

UP

upmarket properties®

The definition of luxury real estate

Sale: upmarket properties munich · www.upmarketproperties.de · Phone +49 (0) 89 20 500 8600